Vol. 36 No. 10,437 Friday August 29 1941 TAIRIKU NIPPO 昭和十六年八月廿九日(金曜日)第一万四百廿七號

大陸日報
TAIRIKU NIPPO
(THE CONTINENTAL DAILY NEWS)
PUBLISHED BY,
TAIRIKU NIPPO SHA LTD.
818 & 818 CORDOVA ST. E.
VANCOUVER, B.C.
本紙定價 壹ヶ月七拾五錢 六ヶ月 四弗五拾錢 壹ヶ年 九 弗
發行所 株式會社 大陸日報社
社長 山崎豪
電話バンクーバー市東コルドバ街二一五番 電話マーレー五六五二

紙張り請負業 小林次郎

運轉手 一名 入用
ヤマタキシー
Pacific 5454

美粧院
北米唯一の美粧院
電話パシフィック一五一八
住宅パイランド五三一五

晩市パウエル街四三七番
(パウエル・グランド前)
ビーシー州唯一の美容院
サンビューティーサロン
池田照子
電話パイランド五五六五

電話パシフィック七三四一
住宅パイランド三二二七
月島繁夫

ル氏近衛親書に同意
日米會談開催に決定
極東の危機一擧解消せん

近衛首相　ルーズベルト大統領
野村大使

近衛首相は昨二十八日ルーズベルト大統領に親書を送付、日米間に横たはる極東問題その他一切の懸案は隣國の協議ならびに交渉によつて解決し得る旨を指摘、野村大使に右親書を以て會談するよう訓令した、よつて野村大使はホワイト・ハウスにル大統領を訪問、右親書を提出するとともにル長官を加へて三人鼎坐、約四十分間にわたる長會談を行つた、しかして大統領は近衛首相の誠意を強調し右親書に贊同、日米間平和解決の原則發見のため日米折衝を行ふことに三者間の意見完全に一致、今後ル大統領自らの指示のもとに日米會談が行はれることになつた、近衛首相の親書送付は外交上前例のないことであり之を契機に日米間の緊張關係は一擧に消滅するものと豫想され今後の日米會談の成行極めて注目されてゐる

太平洋上で近衛ル氏會談か
カナダらと平和會議提唱說

近衛首相のル大統領あて親書内容については東京、ワシントンいづれも口を緘して發表せず同盟電もまた「獨ソ戦の結果、日米關係がはめて微妙となつたゝめの親書送付」であり、「太平洋問題に對する日本帝國政府の態度を闡明した」ものとのみ報じてゐるに過ぎない、從つて種々の憶測が傳へられてゐるが、けふ二十九日ソレントン電によると、近衛首相は(一)過ぐるル大統領・チャーチル英首相の大西洋會談に倣ひ太平洋上近衛・ル大統領會談を申入れした(二)米國、英國、カナダ、ソ聯、日本、蘭印、支那、濠洲、ニウジーランド、タイ、フィリッピン、佛印をふくむ太平洋關係諸國の會議を開催したのではないかとみる向もあり、右の第二の太平洋諸國會談が開催されるとせば太平洋問題は滿足な解決をみるべく想されてゐる

最後の對米外交攻勢
東京の各紙 首相を稱揚

近衛首相の親書に對しけふ二十九日の東京各紙は概ね之を稱揚し、これこそ日本の對米外交攻勢最後の手段とし日本は出來るなら英米との戦爭をさけ、日本の生命線たる東亞共榮圏内の權益を擁護する事なく英米との妥協に到達すべきと論じてゐる

解決出來ぬ日米問題なし
中外商業論

けふ二十九日の中外商業は「昨日米間に解決出來ぬ問題はなかつた」と論じてゐる

閣議を開催 對米問題協議

近衛首相のル大統領親書送後純少將も出席、寺崎局長より戦況ル大統領・ハル・野村會談ハル長官より新聞記者團の質問に應じて次の如く語つた

近衛首相の親書内容については東京、ワシントンいづれも口を緘して發表せず同盟電もまた「獨ソ戦の結果、日米關係がはめて微妙となつたゝめの親書送付」であり、「太平洋問題に對する日本帝國政府の態度を闡明した」ものとのみ報じてゐるに過ぎない、從つて種々の憶測が傳へられてゐるが、けふ二十九日ソレントン電によると、近衛首相は(一)過ぐるル大統領・チャーチル英首相の大西洋會談に倣ひ太平洋上近衛・ル大統領會談を申入れした(二)米國、英國、カナダ、ソ聯、日本、蘭印、支那、濠洲、ニウジーランド、タイ、フィリッピン、佛印をふくむ太平洋關係諸國の會議を開催したのではないかとみる向もあり、右の第二の太平洋諸國會談が開催されるとせば太平洋問題は滿足な解決をみるべく想されてゐる

陸海兩相參内

東條陸相、及川海相は昨二十八日宮中に參内、天皇陛下に拝謁仰つけられ所要の上奏、種々御下問に奉答した

ウラヂオ問題も圓滿解決せん
ハル國務長官談

近衛首相のル大統領親書送後純少將も出席、寺崎局長より戦況説明に決定したが、その會談で日米間の懸案特にウラヂオむけ米國の對ソ輸送問題もオむけ米國の對ソ輸送問題も圓滿解決をみるものと思ふなほワレントン電によると日本大使館ではル大統領わ當局せば近衛首相のル大統領宛親書は日米金融國交調整への正式提議であるとみ、大使館代理参事官も「近衛首相の親書はたゞ一つの問題解決のためのものでなく、一般問題解決のものである」と語つてゐる

近衛首相のル大統領親書送後日本政府では緊急閣議を開き日米問題について種々報告、武藤陸軍少將、海軍々務局長より説明あり、東條陸相、及川海相、豊田外相もこれを補足説明した

日本人への言動を慎しめ
シアトル紙の社說

昨二十八日のシアトル・タイムス紙はその社說で「東京が何をしようと在米日本人は善良なアメリカ人である」との表題の下に日米關係が如何に逼迫しようとも米國人は對日言動を慎むべきとの社說をかゝげ、次の如くのべてゐる

日本政府は在日米人百名を人質として抑留する計畫を改變し、駐日米大使館および領事館員二十六名は上海出帆を許可されか旨發表された、殘る被抑留者に對しては何ら發表なしである、米國人の日本出國不許可が何故のものか、また彼れら米人が人質として抑留される理由が何であるか遠隔の地のことゝて吾々には明白でない、しかしこれは日本政府の兒戲に等しい且つ恐らく熱病的心理狀態から發したものに違ひない、日本がその在日米人の出國許可と引代へに米國政府からどんな譲歩を期待してゐるのか知らぬが、もし右措置が米國の對日態度を有利にせしめようと企圖してゐるものとすれば、之は下手なやり方である

米國内には米市民權を有しない外國人である日本人が多數ゐる、彼らは自由意思で此處にきたのであり出ようと思へば何時でも自由に出國することが出來る、違法行爲のないかぎ一人質として政府から抑留されることはないのである

しかも日本人は米國に居住する外國人中最も法律を遵拳する國民である、日本人第二世はこの國で教育をうけ二十一歳になれば米國市民として立派にその義務と責任を果してゐる(中略)太平洋において長い間隣國となつてゐた古い偏見は最近にいたりなくなつた、これは日本人第一世の善良な行爲と二世の力によるものである、日本政府がどういふ態度に出ようと、日米關係が如何に切迫しようともアメリカ人は以上の事情を銘記して對日本人言動を慎むべきだ

外交攻勢をとれ
武藤氏・政府を鞭撻

昨二十八日の報知紙上で評論家武藤貞一氏は次のごとく述べてゐる

現在日本が直面してゐる事態は誠に有史以來の危局であるこの際日本國民は政府が勇氣を以て對處することを期待するものであり、同時に平和解決の餘地あるものに對しては外交攻勢をとり前進することに躊躇しないことを切望するものである、もし政府にして躊躇逡巡、荏苒日を長くせんか、事態はますゝ困難となり不利益は數百倍すべく、しかも得る所一つもなくなるのである、政府はすべからくその態度を決定すべきである、吾人は親英、親米でもなければ、斷じてドイツの第五列でもないのである、率直に言ふなら吾人は日本自身の第五列である、吾々の望むところは日本の安寧幸福のみである

この頃の新聞を見ると、日本が如何に太平洋で戦爭勿れと努力してゐるかゞよくわかるやうだ。多くの英字紙などは時の勢に乘つて、何の分別もなく日本は戦爭がこわさに平和工作をしてゐるやうに見ゐる報道をしてゐるが、これは誠に淺薄な考へである。戦爭といふことは口でこそ言ひ易い言葉だが、實際となるとそうはいかない。文明の破壞であり、人類の屠殺である。更に日米戦ふを豫想するなら日本としても國運を賭して戦ふといふ深刻な覺悟がなくてはならぬ。

日本は世界の何れの國よりも平和を愛する國であると、德富蘇峰氏は書いてゐたが、日本の今次世界大戦への態度は徹頭徹尾、太平洋に戦火波及することを防止に努力してゐることが十分認められる。特に野村大使がワシントンで活躍されてゐることには、實に涙ぐましい心地がする。野村大使は言ふまでもなく海の將軍である。老いたりと雖も、戦爭のことは神樣はよく知つてゐる。戦爭を恐れての平和に努力する人ではない野村大使は、心から日米の平和を希望する人である。これは人類愛の最高の表現にはかならないのだ。野村大使がワシントンに居られることは、如何に我々在米加同胞に心強さを與へてゐるか、また世界の平和愛好者にも輝かしい存在となつてゐるのだ。

日本の軍事評論家、武藤貞一氏は日米問題は飽くまで外交工作によつて解決せよと論じてゐる。また清澤洌氏もその意味の公開狀を近衛首相に出してゐるが、これは誠に當然な話である。日本は日米の戦ふの愚を十分知つてゐるのだ。また米國としても有識者は同樣の見解をもつてゐる。新聞報道ではいろ〜と、あることないことが業々しく傳へられてゐるが、これは政治、外交のかけひきであつて、實際の問題としては、兩國とも戦爭回避にあることは疑ふ餘地がない。

日本の東洋、ひいては世界平和を自標としての所謂東亞新秩序建設の眞意が英米兩國に理解されたなら、決して太平洋上に戦火の波及はないのだ。入十年來の親交國米國と戦ふなどゝいふことはあり得ないのだ。私は日米兩政府當局の相互認識と平和を愛好する野村大將、グルー兩大使の健闘を祈るものである。

青棟の下にて
よりき

米國の對日包圍
米軍事使節の重慶派遣
東日紙重大視す

昨二十八日の東京日紙はウラヂオ問題および米國の軍事使節重慶派遣問題に關し次の如き社說を掲げてゐる

米國が日本へ賣らぬガソリンを日本の近海をとはつてソ聯へ輸送することは日本に恥をかゝすものである、この問題こそ日本の外交が失敗するか成功するかの重大問題であり面子にかけても之を解決しなければならぬ、米軍事使節の重慶派遣に關しル大領領は重慶の必要物資を調査するためと說明してゐるが、その實は重慶抗日戦の軍事能力を增進するあらゆる專門的援助をあたへるためであり、軍事使節は輸送問題よりも遙かに重大な使命をもつてゐることは周知の事實である、これは米國の對日包圍陣形成の一手段である

近衛首相の親書をめぐり日米關係好轉の曙光が見え初めてゐるが、けふ二十九日の同盟電は大本營海軍報道部長富永謙吾氏が米國が重慶へ軍事使節を派遣して對日包圍陣を構成してゐるとのレヂオ放送を掲げてゐる

對米ソ申入れは日本獨自の見解
ドイツの使嗾受けず

ウラヂオむけ米國油輸送問題に關しけふ二十九日情報局第三部長石井康氏に代つて岸偉一氏は新聞記者團に次の如く語つた

米油槽船のウラヂオ航行に關し日本が米ソ兩國へ申込みを行つたが、右はドイツから唆かされての處置であるとの噂があるがそれは事實無根である、日本は日本自身の見解に立つて申込んだのである

日加貯蓄

◇貯蓄預金 ◇當座預金 ◇公債賣買
日加合同貯蓄會社
晩香坡市ウエストルエ街三九八
電話パシフィック五六二〇
JAPAN AND CANADA TRUST SAVINGS CO.
P. O. Drawer 130 398 Powell Street
Vancouver, B. C.

MOHAWK LUMBER CO.
New Westminster, B.C.
諸種製材
御入用の節は日本人販賣人山崎牢次に御相談下さい
會社の電話番號 二七四〇—二七四一
新西院 モハーク製材所

DOMINION LIFE ASSURANCE CO.
ドミニオン生命保險會社
晩市マリンビル一八三二
事務所マリン〇三五四
住宅パイ三三三四エル
大内雄

紙類一切
印刷用及び小包用
其外ナッシュペーパー
カフエーナプキン
晩市及ヴィクトリア
エムミス・デビドソン・ライト會社
SMITH, DAVIDSON & WRIGHT, LIMITED

SUN LIFE OF CANADA
中野保險
事務所
Rooms 3-4
366 Powell St.
Vancouver, B.C
Marine 7656

Monarch Life Assurance Co.
非常の場合家族を救護、生命保險、年齢に事業の發展子弟の教育完成、老後のハッピーライフ
當社を御利用下さい
モナーク生命保險會社
支社 晩香坡市ローデヤスビルディング内入〇一—九
日本人部代理 後藤金平
電話 事務所 マリーン九五四七 自宅パイ〇七七〇ワイ

THE ROYAL BANK OF CANADA
East End Branch
Vancouver, B. C.
▲預金 總ての銀行取引に於ては當ローヤル銀行をお決り下さる性御願ひいたします 當行では皆様に充分御滿足をお與へする事が出來ると確信してをります
▲送金 多數の日本内地銀行と取引して居る當行では日本内地金相場を非常に熟知してをります事は既に皆様の御承知の事と存じます 當行では日本人事務員を雇用して居りますから日本人の取引には非常に便宜で殊に地方に在住なさる方では邦文の手紙で御用を達する事が出來ます
▽總資産 九億弗
▽資金及積立金 五千五百萬弗
ローヤル銀行
メーン街及びヘスティング街角

The Yokohama Specie Bank
822 3rd Ave., Seattle
Phone Elli. 3575 P.O. Box 1945
◎資本金 壹億圓
◎積立金 壹億四千三百四十万圓
横濱正金銀行
シアトル支店

The Sumitomo Bank of Seattle
802 3rd Ave., Seattle, Wash.
シアトル住友銀行

◎營業目錄◎
自動車 火災 海上 病傷 損害
盜難 ガラス 信用 運送 其ノ他
各種保險取扱
田中保險代理社

脂粉追放

原作 竹田敏彦
挿画 宮永峰太郎

(160)

二流どころ(四)

「全く冗談じゃ、奴でございまして――側犬にかまれたやうな、馬鹿な話です」

「へゑ――」

貞木が怪訝顔に、眉を寄せたちやうど、ちやうど、廊下から、茶をいれてきた昌子が、宗太郎の話に聞いて思はず笑めるやうに笑を見たる が宗太郎は、そんなことには氣がつかず、

「自分の落度を棚に上げて、人を恨むといふやつです。さんざ喰ひ散つて、なんぼりましてね――」

「へゑ――」

貞木は、いまだ解せない顔でちらり昌子を眺めたる 昌子は一瞬、自分でも、今まで打明けかねてゐた父と水野の不倫な関係について、驚ろく顔を眺めつた。貞木は、さうした昌子の氣配を感取ると

「どうぞ、お構ひなさらないで――」

と何氣なく昌子の差出す茶碗の方へ注意を移したが

「いや、恐ろしいのは、慾に目のない奴です主」

宗太郎が、何も傾けた。昌子も、仕方なく

「ほんとに、とんぢき縁でございまして――」

父の話に顧される貞木の疑問を、ぼんやり塗り潰すやうに言つた。しかし宗太郎は、無頓着に

「全くとんぢき縁でした――ふりに、あなた、こんな大怪我をさせながら、用野な山森の方おや――」

やはり警察の打撲が今でもいくらか頭に影響してゐるのか、宗太郎は、何も知らない貞木にひとりで、山森の愚痴を並べ始めた。

昌子は、聞き流ねて

「お父さん――」

と、遮てゝ遮つた。そして

「そんな話は、なさらない方が――」

顔を赤くして、窘めた。

しかし山森の名を聞くと、貞木の不審は、一そう加はつた様子で

「一體、どうしたの譯なんです――山森さんといへば、例のいつかのお嬢さんのお家ぢやありませんか」

思ひ切つた顔で、昌子に訊ねた。

「お父さへなければ、御事情を聞かせていたゞけませんか――」

女子供ばかりの家族に代つてこの老人を、こんなひどいことにした相手を責めるやうな、強い口吻だつた。

「いゑ、あの、山森さんは、別に直接には――」

昌子は急いで、宗太郎の言葉を打消したが

「實は、私も、一度貞木さんに詳しい事情をお話して、御相談申し上げたいと思つてゐましたんですの――」

たうとう迫ひつめられた氣持で昌子はけふまでかね〳〵空想しながら、つい臆病に躊躇しつづけてゐた心の踏み切りをつけた。

「さうですか――僕でお役に立つことなら、いくらでも働きます」

貞木も昂然として、濃い眉を動かせた。

「ほんとは、昨日もさうは思つたのですけれど、でも、お耳に入れて、あまり名譽なお話ぢやないんですもの、ついさまりがわるくて、私、躊躇してゐましたのよ」

昌子はありのまゝを打明けると初めてほつとした微笑をもらした。貞木も笑つて

「道理で、昨日の御様子は、をかしいと思ひましたよ――しかし、そんな騒動の前後へ、店からは整理なぜゝ言つてきてゐたの御心配も、大抵ぢやなかつたですね」

貞木が、洩らした店の話に、宗太郎の眼がぎろりと動いた。その時だつた。がらりと表の格子戸が開いて

「ごめんください――」

誰か、訪なふ男の聲がした。

「あら――」

昌子は、聞き覺えのあるその聲に、彈かれたやうに腰を浮かせた。

▽…小話集…△

動物夫婦

良人「會社の宴會でたまに遅くなつたからって、直角を出すのなんて感心せんな。九で牛だ」

夫人「でせさうでせうよ。すぐ尻尾を出す嘘ばかりつく、まるで狐みたいな人につれ添ふ私なんですもの」

夏季でも絶對味の變らぬ
美味しいお米
旭白米 正味百斤入 五十斤入
加州白米 正味百斤入 五十斤入
相變らず御用命願ひ上ます
何でも揃ふ 前川商店
バウエル街三六九 電話パシフィック九五五七

眼の悪い方は
眼の檢査及び眼鏡の調製を專門に行つてゐる藥店の專門技師
エージー・ヒルシベルグ氏
エス・エルシベルグ氏
ミルトン・ヒルシベルグ氏
に御相談下さい
西一八一(スティングス街)
トーリック オプチカル
電話パシ 八八二九
TORIC OPTICAL
Opposite Woodward's Dept. Store
119 W. Hastings St. PAcific 8829

高等南京料理
日本人諸君の御來店を歡迎
晩市バウエル街二五二
新北京
電話パシフィック九六一〇

●米は……米屋へ △カナダ一品無砂糖白米安い(モーニングセール)を御利用下さい
▲特撰マルトク印白米(切地の二重袋入)
おいしいお米六、二五賣りを
大特價 百斤入 五、九〇
白サト 十斤 七四・
タマゴ(グレードA)大 一打 四三
バタ(ファーストグレード) 一斤 四〇
ピーナツバタ 一斤 一〇
現金でお安く 米屋商店
647-9 E. Hastings St. Vancouver, B.C.
閉店後不在の時は電話(イ)三三四六アール
電話(イランド)〇八八九

晩香坡市バウエル街三八〇
昭和倶樂部
電話パシフィック七八一七

一九四一年型
自轉車着荷
スポーツ用品、キー 大勉強
晩市メーン街一一二 電話パシフィ八六五三
ターメー自轉車店
バラード街二四一五 電話ベービュー二〇四六

◈和洋雜貨食料品
晩香坡市バウエル街三三七
蛭崎商店
電話マリン(六二)五九五二

PURITY BREAD
ロバートソン・ピュリテー・ブレッドを召上り下さい
ピュリテー・ブレッドは何時も新鮮で固くはなりませんそして保健上にも大變よろしいです
美味しいロールスやバンズ、皆樣の食慾をそゝるケーキ類も澤山ありますが皆科學的に研究して作られて居ります
ピュリテーブレッドは今回新しい經營の下に賣出されてゐるのです
是非御試食下さい
ロバートソン ベカリー
ROBERTSON'S BAKERIES

寝る前服んで
古便が明朝は快通する
むさし「ヨーソ」
便祕が續くと腸内に便毒といふ猛毒素を發生して、胃腸壁を痛れ腐らし、血液をドス黑く濁して、腦を冒し、高血壓を誘發し、顏色は鉛色に何日もシメ〳〵暗い癈人となつて短命に終る事になります
こんな方は一刻も早くヨーソを
○常に胃腸病に惱む人
○便祕が續き焦々する人
○下痢するくせに便の出切らぬ人
○胸つかへ腹鳴り舌コケの人
○食後胃が脹み氣分惡しき人
晩市バウエル街三三一
特約店 新見商會
電話マリン(六二)九九五二

日本郵船 C.P.R.
アメリカンライン
日本行船切符
C. P. Express Money Order
販賣代理店
橫濱正金銀行預金
送金無手數料取扱
和洋食料雜貨精米
新西晩市 西口商店
電話 賣場六一一一八八五
住宅九〇九X

自動車修繕
グッドリッチタイヤ
附屬品一切
大勉强で御用命に應じます
ポンチアウク、ビューイック、ジ・エム・シートラックの特約販賣店
晩市アレキサンダー街ゴア街角
日本オート
電話 パシフィク七六三七

◇ビルダー サプライ
各種ランバー、シングル、ドアーウインド、ネール、セメント其他建築材料一切最も安價にて販賣いたします
尙住宅、鷄小屋、バーン等の請負を專門として居ります
電話或は郵便にて御通知下されば遠近に拘らず早速セールスマン出張の上見積價格運搬其他萬般御相談に應じます
ビーシー州ポート(オーランク・ダウンライン)ロード角 電話(ヤード)(ミル)(自宅)
ファンリッチ製材會社
龍本與次郎
電話(ネー)七九一三五エル 同(ネー)七九六八入

職工病氣のため職場を一時休業いたします
晩市メーン街二〇八
ビーシー金物店
電話パシフィ八〇二七

ミル薪サマプライス大賣出
一コード エーチング 二弗五十仙
一コード スラブ 四弗
一コード インサイドファー 五弗
電話(イランド)三七九六
サームス・ウードヤード
佐久本盛矩

N.Y.K.
1404-4th Ave., Seattle, Wash.
汽船出入港日は追つて發表
□橫濱行 三等片道六三弗
□神戸行 六五弗
日本郵船會社 シアトル支店
代理店 晩市 B.W. Greer & Son Ltd.
晩市 Great Northern Railway

奉仕的割引
△當社は創立以來過去廿八年間の日本人諸氏の御愛顧に酬ゆるため
新割引値段
を提供することに致しました、何卒御引立の程御願申上ます
料金は五十弗、七十五弗、九十五弗以上
晩市ダンレビー街三〇四
アームストロング葬儀社
電話(イランド)〇一四一

晩香坡市バウエル街二五三
カマボコ製造
BC魚店
電話パシ四八三〇

AMANO BROS. LTD.
Manufacturers of Shoyu Bean Sauce, Miso and Seisu.
晩市ダンダス街二一四一—二一三五 二一三一
電話ハイ五五二六
味噌 醤油 清酢 醸造元
天野兄弟商會

アトラスタイヤ
アトラスバトリー
一手販賣
大勉强で御用命に應じます
グリシング 五十仙 ツラック 七五仙
自動車トウイング 市内一弗
スチーム自動車洗ひ
朝日グラーヂ
電話 パシフィク四九五〇 ハイ三七七七アール 夜間 二三一ゴーア

各種製箱業
生菓子類一切
最新式ソーダスト バナー 各種あります
せんべい
晩市バウエル街五二三
晩市ゴーア街六六六

戰爭と兵器を語る座談會（二）

チリ一も障害物

ドイツ以上の精密さ

ヨーロッパの場合

また大きい砲は大軍作戰の場合にはいゝが、支那軍を相手にやる場合は必ずしも適當ではない。支那の道路―道路なんか無い場合が多いのだが―をどうもあんな重いものを曳いて歩けたものではないからだ。ヨーロッパでは非常に重い砲を機械化して引つぱつて行くが、支那の地形では不向である。支那とヨーロッパの地形をくらべると著しく兵器の活用性が違ふ。例為大陸がポーランドを蹂躙された時はその跡にあるやうに、ぬかるみで馬も歩けなかつた。

◆

支那は昔から南北北馬といつて、北の方が南の方と地形が大分違つてゐる。從つてこれに裝備すべき交通兵器も單一のものではいけない。重いものを運ぶにしても、持つて行くべき交通兵器はすつかりこれに合つてをらなければならぬ。兵器の運動性といふことは兵器の製作の際には考へられてゐることであり一つの大きな條件になつてゐる。

まつ道路の整備

この間の華波上陸作戰では、兵隊が大砲を分解してどろ〜のクリークを越して行く、機械化部隊と雖ども道路なんか無いとしても單に戰車がついてゐるだけだ。つゝ〜〜舟艇運動の機械化といふことを感じさせられた。

しかし實際は地形や氣候、適應した兵器裝備をするといふのではなしに、それらのものを克服して行く兵器を裝備しなければならない。日本は今まで支那の奥地へ入つて行くといふことを實際は考へてゐなかつたかも知れないが、支那にせよ滿洲にせよ作戰が豫想される土地の後方に優秀な兵器を動かせるだけの大きな道路を作ることからして準備してかゝらなければならぬと思ふ。道路を整備しなければ國境を突破出來るやうな優秀な兵器も殆ど役には立たないのだ。地形や氣候に合せて兵器を作るのではなし、それらを克服して行くといふことにならなければ兵器の將來性はない。作戰用兵に基づいて兵器といふのは驚くかういふものでなければならんと思ふ。

◆

ドイツがあれだけの大軍を機械化して四へ東へと作戰移動をしてゐるのも、平時からヒットラー道路のやうな大規模な道路を準備してゐたからで、そのためにこそ今日はギリシャを撃ちまくり明日はソ聯を撃つといふことが出來るのである。勿論從來どうもさういふ考へでやつて來てゐるがそれで十分かといへば決してさうではない、今後ますます研究してかういふ方面を徹底させる必要がある。

牛が牽くダットサン

内地では何處でも通れる比較的軽い重砲、あれが支那ではやはり思ふやうに行かない、近頃ニュース映畫を見るとドイツは盛んにサイドカーを使つてゐるあれは日本ではどうに採用して滿洲で使つて見たが全く動かない。支那においても同樣で各歩兵部隊がダットサンを二、三台づつ持つて行つたが、上陸したトタンに動かなくなり次の日から牛に牽かせてゐる。

◆

火砲にしても歐洲では一五サンチ級がキャタピラの牽引車でなしに普通の大きなタイヤでどん〜引つ張つてゐる。それでも地形がいゝから動くのだが、あんなものを東洋に持つて來ても碌く間に動かなくなる。あちらでよかつたから、こちらでもいいといふ譯には行かない、およそ一國の作戰は主動的な作戰である場合は非常に簡單で、ドイツはこれに相當するのだが、支那事變の場合は支那からやられたからやむを得ず起つたので、現在支那で行はれてゐる戰鬪は日本の戰鬪ではなくして支那の戰鬪である。

◆

北に向ふ軍隊、南に向ふ軍隊といふ風に考へなければならないが、それから支那に向ふ軍隊といふ考へなければならないが、さうすると支那へ向ふものは極く小部分であつて、對支裝備に萬金を期するといふことは今の國際情勢から見て考へられない裝するにさういふ國といふことはいへないが、將來日本が相手にしなければならない國、將來われ〜が實際動く場所の地形とか氣象とかによつて日本の裝備が決定される。さういふ點で國民は十分當事者を信頼してゐていゝと思ふ。

戰機と天氣觀測

ドイツはノルウエー作戰、ポーランド作戰、白鼠作戰、それから今度の對ソ作戰においても必ず相當長期の天候――少くとも十日乃至廿日といふ期間の天候の見透しをつけてやつてゐる。ヨーロッパには非常に澤山の氣象觀測網があつて、外國からも十分な材料をとつてゐるから計畫をたて研究すれば、十日や廿日くらゐの天候の見透しはすぐに得られる。これは非常にいいことと思ふが、日本でやれといはれても日本は島國で西から天氣が變つて來る。

◆

アジア大陸と日本海岸との間には何もないから材料の掴みどころがない。過去に調査したものが何にもないのに、何日かの天候の見透しをつけろといはれても出來るものではない。氣象的にドイツが巧くやつたから、日本でもそのままやれといつた所でどうにもならない。これは將來相當の技術的研究を要する。

シベリヤ方面の寒さを考へるとどうしてもマイナス五十度くらゐ、南方の暑さを考へると四十度の氣候の差があるがこんなに大きな温度の收差に堪へられる兵器を作ることは、現在のところいかなる科學の粋をもつてしても出來るものではない。

武器と温度の關係

それからまたある兵器が一定の温度に堪へられるかどうかはその國へ持つて行つて試驗として見なければわからない。通信機のやうなものなら何とか持ち込んでちよつと使つて見るといふことも出來るが、大砲や機關銃などゝなると他の國が買ひもしないものを無理押しに押しつけて試驗するといふわけには行かない。ドイツの氣候は大體寒い方だから寒さに對する裝備をとり入れてゐる。イギリスは南方に植民地を持つてゐるから暑さに對する裝備に力を入れてゐる。かやうに一國の裝備はその所に應じて向ふべき所を主としてやつてゐる。

◆

寒い所でも暑い所でも間に合ふ兵器を整備することは容易なことではない。四十度くらゐの温度になると鋼のやうなものでもやはり効力が半分乃至三分の一になる。また温度が零下二十度、三十度になると油が固まつて機械が動かなくなる。

乾電池は零下卅度になると電壓が下つて用をなさなくなる。さうかと思ふと暑い方へ行けば今度は逆に油が溶けて浸み出して來るために著しく機能を害される。

日本兵器の特質

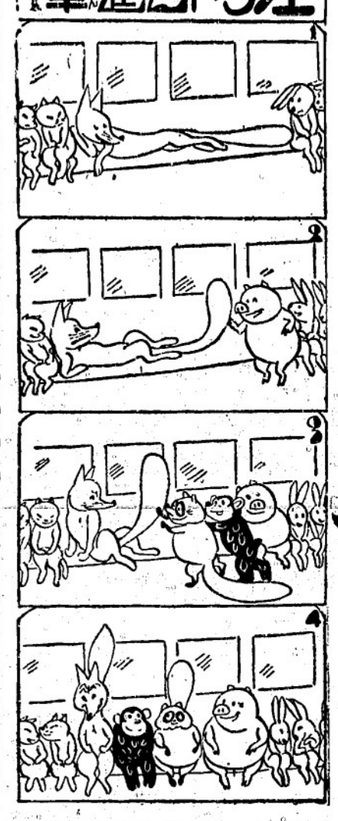
ゴムは熱帶で出來るものだがゴム製品は暑いところへ行くとボロ〜になつて非常に持ちが悪い。それにもう一つ濕氣といふものがあり、東洋は特にこれが多いために彈藥が變敗しやすい。光學兵器には曇りが來る。國軍の兵器としては特にかういふ點に注意をしなければならないから、製作品の檢査は極度に嚴重にしてゐる。

◆

滿州と支那では風塵に惱まされる。機械化車輛の精度さが高まつて來ると非常にこいつには困らされる。それが滿洲と北支では震が違ひ、北支の塵には硅砂が入つてゐるので機械が非常にいたむ。兵器はそれを使用する地帶で、いろ〜に使ひ分けなければならないから劃一主義ではいけない。

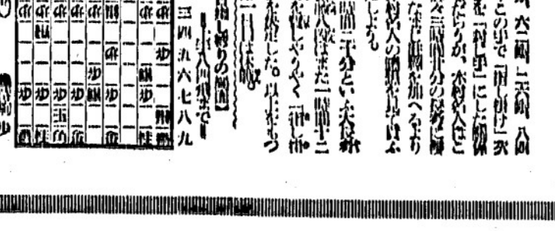
――（つゞく）――

江ちゃん進軍



木村名人大長考

北斗星



第四回名人戰

（毎日新聞社）

（大阪朝日新聞社）

（東京日日新聞社）

（東京朝日新聞社）

（東京日日新聞社）

（東京朝日新聞社）

（大阪朝日新聞社）

（大阪毎日新聞社）

（大阪毎日新聞社）

（大阪毎

轉業や廢業などの指導斡旋に國民生活相談所

翼賛會が愈よ全國に設置

東京—翼賛會は國民生活はあらゆる部門を通じ統一的方面への轉業を要求されてゐるが、翼賛會ではこれ等の國家目的遂行のため生ずる職業轉換に國民生活上の影響を考慮しその保護指導として新たに「國民生活相談所」を本部及び各道府縣支部並に六大都市に設ける事になり、二十八日その設置要綱を發表した、この相談所は察當つての相談目標を（一）轉業（二）百物資の配給（三）勞働問題に關する相談（四）生活問題に關する相談と指導に與つて適正かつ迅の勞をとり職業、生活兩部の無駄に資さうと云ふのである

翼賛議員同盟

同志三百六十議員で

九月二日結成大會

東京—翼賛議員同盟第三回創立準備人會は二十七日午後院内に開催、同盟の目的として招請狀を發すべき發起人選定につき協議の結果、現在議員總數四百五十四名中衆議院政黨の一部、鳩山系、國政刷新同盟の大部分、無所屬大部分、東方會、無所屬の半數なる約百十餘名を除いた三百六十名を本同盟の發起人とするとともに同盟の設立に對して賛成人としての勧誘招請狀を發し更に賛成議員に對して先づ二十名の賛成を得たる者は本部に出席すべき旨を申合せ、百三百六十の賛成に對しては直に招請狀を發送した、斯くて同議員三百六十名の賛成者は成り政府—翼會—翼會の三位一体を實現、翼會の陽戦体制を宣揚すべく來月二日結成大會に代るべき發起人總會を開催する運びとなつた

アルミ問題

日本が米國より多量に生産する

先頃シアトルで開催された米國上院國防生産調査委員會アルミニューム會社は國防よりも自己の利權保護を先にしてゐる、エイグルバーガー氏新發明のアルミニューム製造法を米國で採用することを拒絶し已むを得ず日本にその特許權を賣却したが、日本は直にこの方法を採用し國内五、六ケ所の製造所において現在米國より遙かに多量のアルミニュームを生産してゐると報告し調査委員を驚かし社會の注目を惹いてゐる

ニューヨーク—ニューム產業調査會に於てソーレーキ市カルナイト會社々長エイケル バーガー氏は國防生產管理局及びアメリカ・アルミ

臨戰体制確立に映畫もひと役

映畫統制會を設置

東京—映畫界の臨戰体制を確立せよとの當局の要請に應じて各映畫會社は八月十八日以來連日協議を重ねてゐたが、二十三日映畫界の臨戰体制答申案を情報局に提出した、その内容は映畫をもつて國策に全幅の協力をなすには

一、重要產業統制會に準據した映畫統制會を設置し當局の監督下に置く

二、統制會は業者並に各團体を以て組織する

三、統制會の役員は會長一名、副會長二名、理事若干名（會長は業界社長又は民間から選出）

四、統制會の運用は（イ）映畫製作に關する統制（ロ）映畫配給機構統制（ハ）映畫事業に必要なる物資の配給統制

五、業界の推擧する役員

會長麻生文夫、副會長小澤俊樹、同山川健

戰病死者光榮・二千五百名

第廿九回論功行賞

昨年入月一日より昨年四月二十九日までの期間にわたり戰死十四、病死二千四百九十二、戰傷三千三十七名で、うち金鵄勲章授與の榮に輝く者は三名である

五百六名である、病死者は大陸各地に活躍中不幸病魔にかされ内地歸還となつた戰死者は内地での事變勤務者とで其の大部分は軍屬である、その内訳は將校四名、准士官、下士官、兵六十五名、軍屬二千四百五十七名で、うち金鵄勲章授與の榮に輝く者は三名である

卅年前の今日

大陸日報より

（明治四十四年八月廿九日）

（見本紙人會より東郷大將に贈つた名文は如何にて日露の上に長く榮次郎、伊知地中將が各一部宛貰ふ事になつた行賞より報道あり

『神』と『佛』の大論爭

對立した松永、長井兩教授

協力會議委員會で

（東京通信）去る十六日から開かれてゐる中央協力會議の第一日目の席上述べられた國体に關する松永材氏（國學院大學教授）の「神の道」と佛教（東大文學部教授）の「佛教論」が十八日の第一委員會（國体）で再び論爭され學者の見地に燃ゆる兩氏の言葉は、宗教界に一つの新しい波紋を起した

松永材氏の所論

△……佛教が日本國に寄與してゐるといふことが一般にはいはれてゐるが、佛教の教典のどの文句が天皇絶對といふことを教へてゐるか、たゞ「鎮護國家」といふことは漠然たる文句に過ぎない、佛教の絶對地位のインドでは君權といふことはない、大体わたくしでは人が死ぬとガンが河に捨てたり鳥に食はす葬式といふやうな事をする

昔は佛法とか佛教が衆生濟度の念に燃えて非常な苦勞を重ねた、ところが今の坊さんはどうか、彼等は民衆に食ひ下つてゐる、佛教にも探せばいいところがない事はない、けれどもむしろ敬神崇祖の念を擴充したことの方が多い

△……この際はんとうに日本の魂を作る意味において敬神崇祖を一體にすることが大切である、一体お經の何處にわが國体を明かにしてゐるやうなところがあるかハッキリ承はりたい

長井眞琴氏所論

△……佛にはインド佛教あり、日本佛教ありで、歸迎はわれ〳〵の魂をつくり日本人といはず西洋人といはずあらゆる人類を救ふために生れたものである、日本の有難い國体の下に生れた佛教はそれにふさはしい日本佛教が現はれ、それを信ずる日本人もまた日本人として信ずるのである、われわれ日本國民が、今から五十一年前に焼殺された明治天皇の御勅語に示しになつた大道を進んで行くための熱と力を與へるのが宗教の信念だと思ふ

爆弾三勇士の母も佛教徒であつた、楠正成公の信仰はどうであつたか、新田義貞公、北畠親房公の信仰、菅原道眞公の信仰は何であつたか「何事の在しますかは知らねども」と思ふ

唇なさに涙こぼるる」といふ歌を詠んだ西行法師、佛を信ずるものがはんとうに固い信念をもつて大神宮樣を拜んでゐると思ふ

△……吉田松陰を生んだお母さんも橋本景岳先生のお母さんも佛教徒であつた、先ほど坊さんを非難されたがそれは惟神の道と神主との關係と同じやうに思ふ、惟神の道、神道を研究してゐる神主にして、あさましい人を私は知つてをらぬでもない、坊さんにも悪い人は澤山ある、佛教の悪口をいふ人は悪く私は廢佛毀釋的の言動は慎まれた方が和やかに行き、信ずるところに從つて臣道實踐を徹底することこそ大政翼賛の主題であらうと思ふ

戰病死者の遺族

村長夫人範を示す

（東京通信）鑛山近くの農村の村長さんの奥さんがすゝんで選鑛婦となり、これに感激した全村の婦人會員がわれもと選鑛婦となつてゐるといふ朗かな話題——兵庫縣養父郡の明延鑛山は戰時下最も重要な錫の產額日本一を誇り、夜を日についで增產を急いでゐるが、ここで働く選鑛婦たちは附近農村の子女が多く農繁期になると歸郷して家業の農業を手傳ふので山の人手不足が一層甚だしくなり鑛山當局も困つてゐたところ同郡南谷村村長田村新治氏の妻女元尾さんがこのことを聞き戰時下の日本に由々しい問題だと昨年入月の農繁期に同村にある明延鑛山選鑛所の選鑛婦となり働いた、これを知つた全村の婦人會員は「村長さんの奥さんが選鑛婦になられたのなら私たちも遊んではゐられない」とわれ先に選鑛婦を志願、それ以來農繁期になつても同鑛山の增產はたゆみなく續けられてゐる、十四

スゞ增產に嬉し女の意氣

村長夫人範を示す

ダンスの天才

九歳の二世孃が聖林映畫會社へ

（ロサンゼルス通信）ワシントン州タコマ在住の廣島縣人尾上喊一氏愛孃桂子（九歳）はタップダンスの天才として西部沿岸で有名だが今般ハリウッド某映畫會社の招きにより來羅、來る廿七、廿八日の兩夜は二世週のターアラント・レビウへ出演することになつた、同孃は實塚舞台監督宇津氏も渡米の際その妙技に舌を巻いたほどのダンサーである

婦人よスカートを短くして下さい

これもお國のため

ニウヨーク—御婦人方よ！國家のためにスカートを短くして下さい——このスローガンは米國の婦人下着製造協會が今秋の流行服を賣り出すに當つて唱導したものであるが、何故スカートを短くすることが國家のためであるかと言へば、スカートを短くする事によつて米國は少くとも數十萬ヤードの着物地を節約し、それらの原料はすべて軍需關係に廻されるからだといふわけ——必ずしも男性を惱殺せんがために計畫されたものでないといふ、なぜスカートを短くする事は米婦人自慢の脚線美を發揮することになるので社交界では大いに歡迎してゐるが、それにつけても絹不足のためシルクスタッキングの市場出廻り不安が懸念され、流石のヤンキー娘もこれには弱つてる模樣である

日から三日間、管下二府十三縣の鑛業事務係官ならびに大阪營林局係官約六十名を集めて開いてゐる連絡協議會第一日の十四日の席上山口局長からこのことが報告され出席者一同を感激させた

一世と二世の試合

日本ゴルフ

日本ゴルフ倶樂部では一世對二世軍の秋季紅白試合を來る廿一日（日曜）正午よりランガラ・コースで行ふ、この一世對二世の紅白試合は今春一度行はれ、二世軍は一世軍のため惜敗し恨みを呑んだが、其の當時この秋の紅白再試合が約束されてゐたもので、試合は相當白熱化されること〳〵思はれる、兩軍の陣容次の通り

一世軍
勝川信平、田中治雄
磯貝惣太郎、安居義一
荻野龍太郎、鈴木初
新見虎五郎、前川一義
久岡文治、桑原弘敎

二世軍
露木海藏、北川英三郎
荒川武男、宮崎重信
伊藤宗吉、前川貞雄
岸本大藏、島田正一
田中武二郎、有門榮
吉田富治、鴨井正明
荻野太二郎、島田正男
竹内藤吉、宮崎重市
田中治太郎、番野忠太郎
木下善市、松井音次郎
前川秀男、大野芳一

カナダでも馬車時代再來か

文化生活に大異變

洗濯機械の代りに洗濯板、バキユム・クリナーの代りに箒、自動車の代りに馬車と云つた風に近い將來我々の生活も祖父さんの昔に返りそうだ、その理由は今回オタワではこれ等の器具に使用されて居る原料が、目下不足を告げてゐる軍需品に必要であると斷定してその製造數を極端に制限したことに依る、このほかに貴重な金屬で出來た非必需品は今後益々制限を加へる模樣である

カソリック教會新設學校を公開

カソリック教會では來る廿一日（日）午後三時から新設の小學校

敎室、幼稚園、託兒所を兒童の父兄母姉及び一般のため公開する、多數の參觀を希望

△戰病死—ウイルソン・クリーキ在住高知縣人氏原幹夫氏實兄氏原邦敎大尉はソ滿國境で勤務中だつたが去る六月廿七日戰病死したといふ通知があつた、因みに同大尉は高知縣吾川郡上八川村出身である

世間ばなし

○—晩香坡の共進會と雨はつきものだが、どうやらこのエンドウイーキは晴れるらしい、二日も休日がつゞくのだから快晴でないと困る

○—共進會といへば、今年は支那人が隨分多い、毎年日本人がよく目につくのだが、今年は支那人のお祭り見たいだ

○—今夕は久し振りに朝日のグームが見られる、うんと元氣を出して勝つて貰ひたい、そして是が非でも第三位を固守して貰はねばならん

今夕は朝日

バラード野球

今夕は朝日とアンゼルが試合する、昨夕はバトリシアがデーザーを十對四で破つた

視力檢定士
鳴瀬金雄

造船及修繕
日發デーゼルエンヂン總代理

ピアノ教授
經驗は豊富教授は親切

御結婚式お支度
長髮短髮無機械及新式ミシン入
オイルパーマネント
日本振袖
御披露用
用意致します
東（ステングス街二九三

助

尚久枝

ラヂオ修繕
如何なるレヂオでも丁寧に
責任を以て修繕

電話バシフイク五九六五
キーフアー町二二二
松岡
電話（イランド二五九八エム

週末大安賣

◇八月廿九日
三十日の兩日

▲トイレット紙　九卷　二五
▲ストロベリジャム（エルエ）
三二オンス瓶　三五
▲クッズミ（2インー）一罐　九
▲ジンジャスナプ
ビスケット　二斤　二五
▲フラワキス（シノラ）
一斤罐　二三

良品廉價
ヤリテセログ宮松
MArine 0937　235 Powell St.

學校の始まるのも間近になりました
通學用には是非自轉車を
目下自轉車が品薄になつてをります折から早くお買上げの方が勝ち
品物の揃つてゐるターメーへぞし〳〵御來店下さい　特別大勉强で差上ます
キーを作ります
晩市メーン街一二二　電話バシフイク八六五三
ターメー自轉車店
バラード街二四一五　電話ベービュ二〇四六

大勉强

日本行各汽船切符販賣
晩市バウエル街二三五
各種代理　中山義一事務所
電話　マリン五七三九
住宅　パイ二二〇七アール

Manufacturers Life
○お子樣の貯蓄心涵養のため
○お嫁樣の結婚費用意のため
○他日事業の資金に當てるため
○來るべき老境の準備のため
○御家族の生活安定保證のため
當會社は世界卅二ケ國及日本の大都市に支店又は代理店を有します
マニュファクチャラース生命保險
晩市アレキサンダー街三〇二　電話バシ一五五六
代理　信夫保險事務所
日本人唯一の保險士　信夫三郎

晩香坡市バウエル街二六八
杉山運送店
重松勇
電話　バシフイク一六二七

◎新藥着
△ポレオン錠（五、〇〇）淋○感染の特効化學療法劑
△アルバジル（三、五〇）中耳炎、扁桃腺炎、ニキビ、淋○
短期內服藥△鉛腺液（一、〇〇）たんせきに特効新藥△ヒコナ胃腸藥（二、〇〇）三、五〇△トモサン（一、五〇）胃腸特効劑△ドクトリ膏（二五仙、四十仙）クサ、デキモノの良藥
●ユタンポ大賣出（五九より）
●萬年筆大勉强
文化商會
バウエル街二五〇電話バシ〇三一八

銘茶　香喜園
一袋　七五仙
味と云ひ香りと云ひ、そしてデのある、從來の弊店の正喜撰にも匹敵し得る—茶—
此の際敢てお買上げをおすゝめ致します
優良品を最も安く
香村商店
バウエル街二六九二電話マリン三六五五

前の晩香坡警察署長
東京へ行くこの風説
新カナダ公使にフオスターを任命
日米戰爭は起らぬ前提か

日米の關係は今なほ非常にデリケートである、太平洋の雰囲気は[illegible]所だ、ソレントン氏では今後一週間が十日レとなら行かが左の雰囲は判然として來るだらうとみてゐるらしい、他方日本は新聞等が非常に強硬論を吐き米國は船の日本入り前に一觸即發に近い緊迫を與へてゐるさうだが昨日報道された首相のルーズベルト大統領に對するメッセージ發送は米外交界で非常に重要視しいろ〳〵な臆測を飛ばしてゐる、その一つは日米關係のヤッカケになるかも知れぬとの雰囲気がそれであり同時に野村さんの努力を高く買つて日米關係がなかなか悪くはないとの[illegible]ものが可成りある

カナダ公使の日本行き

本日のオタワ電は長く使節になつてゐる駐日カナダ公使を新たに任命し白羽の矢を前晩香坡警察署長フオスター少將に立てたのがあることを傳じて來た、フオスター少將の公使任命がどれだけ國際關係に重大性があり別にルーズベルトは自ら野村大使と直々會談を開始してゐるとのハル國務長官の言明によりて米國がカナダ公使を新たに公使を送るとなると其の裏に何かなくてはならぬと憶測される點に重要性があるとも見られる、若し戰爭不可避なら船々公使派遣既なる起るわけはないのである、カナダは當にソレントンに接近しつゝ[illegible]

オタワ首相代理の言葉

フオスター公使任命既に對してオタワ首相代理ラポイント大臣は次の如くいつた

カナダは今政に駐日公使を任命するなぜ〳〵言ふことを豫期してはいけない、フオスター[illegible]知れぬといふ太平洋雰囲のデリケートな今日カナダが日本（新たに公使を送るとなると其の裏に何かなくてはならぬと憶測される點に重要性があるとも見られる、若し戰爭不可避なら船々公使派遣既なる起るわけはないのである、カナダは當にソレントンに接近しつゝ[illegible]

日米戰爭は起らぬ前提か

[illegible]ではない

と否定的口調である、だがオタワでは威筋の話として再らフオスター任命近しの情報が本日飛んで居ると云ふ、同少將は現在レジャイナ軍區司令官で極く最近晩市警察署長を辭した

五十名暗殺名簿
ダルラン將軍も其一人

フランスに於ける親獨巨頭ラバール暗殺未遂事件から次々に不穏分子が捕へられ其の後の暗殺により暗殺團は殺すべき巨頭連五十名のリストを作つてゐたことが判明ラバール等もその中にあり現在フランス副主席ダルラン將軍の名も見えてゐると云ふ狙はれたのは反共、親獨派で獨ソ戰爭を機會に暗殺計畫を進めて居たものとみられる、ラバールの容態は非常に危險で生命危篤説さへ流布されてゐる、一彈は心臓近くに命中して居る、新聞主筆のダートも生命は取り止めまいとある、ドイツ秘密警察及びビシー政府は今なほ全國的警戒線を張つて不穏分子狩りを進めてゐる

イラン戰線

イラン戰線はいよ〳〵新イラン政府が成立して停戦狀態となり在留ドイツ人は追放處分となり英ソ軍はなほ進駐を進めてゐる

たとへイラン政府が變つても英ソ軍は撤退せず右に就いて英國側は左の如く本音を吐いたドイツ人追つ拂ひも目的の一つであるが大目的はイランを通ずる對ソ聯援助ルートの確保にある云々

新イラン政府に對する英ソ要求は次の三條件

（一）ドイツ人三千人を手渡すこと

（二）イラン交通機關をペルシヤ湾からロシアへの物資輸送用に供する事

（三）英艦隊及び近東軍に對する油の輸送を邪魔せぬ事

レニン市へ三十哩
獨軍さらに進擊
ウクライナ大洪水

ロシア第二の都市レニングラード市を目指す獨軍レーブ元帥麾下北方部隊はモスコー線を切斷してから更に一歩進撃してレニン市の側面を衝き、獨軍機甲部隊は目指す都市に三十哩に接近したなほ本日ベルリン側は發表したこれで北から獨フィン軍もガリ〳〵とレニン市へ迫しつゝあり此の方面の第一線は本日七十哩の所へ來てゐるバルソック海沿ストニア北部に孤立して居た赤軍を攻撃中の獨軍別隊は本日首都タリン市を占領、同時にその西方のバルチスキ港を占領、赤軍の殘存部隊は船でバルチック海へ逃げ出した、これでバルチック三國からは完全に赤軍が撤退された事になる

ダムを爆破し大洪水

ウクライナの赤軍が後退に際しドニエプル河のダムを爆破したとの報道は古い話で右に關してイッ側は大した事はないと發表した、其の後一昨日世界一の發電所所ドニエプロペトロウスクを獨軍占領した、してみると同方面は大した水も出ず赤軍も居ない事になつてゐるがモスコーは昨日に至り同發電所の大ダムに於て爆破された發表した、赤軍六十萬無事渡河後退後は正に所はトンナンカンだ、本日のモスコー電はウクライナ方面は敵自分方面に直つて水が氾濫してゐると報じて居る

日米の關係で
市場に活氣

ニューヨーク廿九日——極東問題に關してルーズベルトは自ら野村大使と直々會談を開始してゐるとのハル國務長官の言明により昨日來ニューヨーク株式市場は[illegible]ビシとはねあつて活氣づき[illegible]的に健實さを示してゐる

カナダ人を神戸で足留

東京廿九日——閉鎖されたシービー汽船神戸支店長（ーワードは稅金三千四十六圓（七百弗）未納問題から足留され上海への引揚げを延ばして居る、最初ーワードは支店の家具を賣却して其金で納稅するつもりだつたが日本人事務員は右稅金がーワード個人の負擔なる點を主張し稅務署へもその旨申出でた爲め稅務署でーワードに足留を命じたものだと云ふ、同人は神戸に二十年勤務してゐた

ヤシ店又もや三軒

賭博の違反

晩香坡共進會場のヤシ街では探偵が大きな目を光らせてしきりにウツチして居る、その後更に違反者が出て「モーター・レース」ゲーム一軒と他に二軒のヤシ店が昨日閉鎖を命ぜられた、いづれも現金賞金に引つかゝつたので自動車運轉者は學校附近通行の際氣をつけて貰ひ度いと注意して居る

日米戰爭は起らぬ前提か

[illegible]たのだ、斯うした狀態で今年は海千山千のヤシ屋も大恐慌を來してゐる、なほ裏に閉鎖を命ぜられた九軒は警察へ協會から泣きつき新たに九名の新名儀を以て（イこキなやうさん）との證言を提示した上昨日再開業を許可された、ゲームも全然取り替へて「東西々々」と怒鳴つて居る

洋食店で女給坐込み

下町五軒が威かさる

三日來日本からの悲しい手紙が當地へ配達された、可成り日數を要してゐるのから推して上海乃至香港から或ひはハワイを經て來たのではないかと言はれて居る、米汽船によつて運ばれたとだけは容易に想像がつくこれにより日本とカナダの間はタイムことをとるが郵便の通つてることを立證し當地からの手紙も日本へ行く事を物語る

日本からの手紙久しぶりで來着

昨日午後夕食時を控へて晩市下町五軒のレストラントで女給連が坐り込みストライキを遣りかけ事はウルさくなりさうだつたが經營者が要求を容れたので直ぐ解決した、是等女給連は就れもユニオン・メンバーで〈ステングス街の一洋食店ではウエートレスが新契約により賃金を一週三弗値上げしろと要求、經營者側はこれを承認してカウンター働き一週十五弗、ダイニング・ルーム十七弗支拂と決定他の四軒も大体同じやうな事に結着した

カドバ街爆發人集り

本日午後一時二十分東カドバ街百番臺（メーン街西）アレー角にあるビーターソン・エレベター・ミシン會社工場は一大音響と共に爆發し窓グラスが破壊、工場内に職工が倒れて居り一時は日白人大變な人たかりだつた原因はウエルヂングに使ふガスタンクの爆發と云はれる

日本人店へドロ棒少年

昨日

◉日本人店へドロ棒少年

◉加貯蓄　九月一日月曜日はレーバーデーにつき休務

◉共進會入場者　水曜日は非常な人出だつたが木曜日は入場料を拂つて入つたもの四萬四千六百人で昨年同日四萬八千より四千人少かつた、明土曜日は雨さへ降らなかつたら大變な入場者だらうと豫想される

ガソリン屋さん客と喧嘩もする
來月はいよ〳〵問題

晩香坡のガソリン屋さんは今なほ政府の措置に不平がある、これは當地ばかりではあるまい、元々政府がガソリン小賣販賣所に對して分量を制限しお客に對して直接行動を執らぬ所に不平があるわけで中には幾年も買ひつけの顧客に對してガソリンを制限することは甚だ忍びないところもあり中には客との間に感情問題を生じて喧嘩の一つもするといふ實情にある所もある、今週は二割減だけだが來月からは二割五分減となり愈やりにくくなる、願ふところは政府がガソリン消費者に直接チケット制度にしてくれたら文句はなくなるだらう

と云ふにあつた、來月から土曜日なほはタンクも干上つて了ふことにならうと心配してゐる

求 裁縫婦人數名至急電話バシフイク六四三二 新小田

晩市バウエル街三八一 ソガ運送店 電話マリン三六一九

競馬傷行き 乘合自動車 毎日午後三時出發 高田タキシ 電話マリン五六五七

シンガーミシン 日本人最古の經驗ある代理人から求められ即座に修繕其他の事が間にあひ貴家の御便利御満足であります、ミシンの事は御電話次第速刻御相談に応じ伺ひ致します 電話ハイ五九七八アール 柳澤元仁 フランクリン街一七六六

結婚及葬式用花類 中村花屋 バウエル街二七〇 電話バシ三七一三

土地家屋各種ビヂネス賣買 登記公證手續き 日英文契約證書作製 其他一般代理事務 公認 奥村事務所 晩市バウエル街三三四 電話バシ八七一六 住宅ハイ三〇六三アール

不動々産賣買 各種保險代理 不動々産に關する證書作成登記手續等確實に取扱ひます 仲介業 水原事務所 晩市バウエル街二四三 電話マリーン五七二七

◇ペンター塗り ペンター塗のお見積はペンター塗、左官として永年の經驗と自信をもつ私へ御相談を願上ます 晩市アレキサンダー街四〇九 尾本ペンター 電話ハイ〇三五五エル

◇シングル切コード二弗廿五仙切り出しもあります ◇デポーク一時間四十五仙以上 バシフイク・シングルキャンプ右募集 申込所前川魚店

求 商店配達ボーイ至急入用 電話フエアモント一五三四

求 グロサリ店働きボーイ至急入用電バシフイク〇四一五

法律事務所 エツチ・ヤング ドミニオン・バンク・建物内一〇〇九號室 電話變更マリン二八二五（日本語を話します）

競馬傷行き 乘合自動車 毎日午後三時出發 高田タキシ 電話マリン五六五七

求 裁縫婦人數名至急電話バシフイク六四三二 新小田

晩市バウエル街三八一 ソガ運送店 電話マリン三六一九

シンガーミシン 日本人最古の經驗ある代理人から求められ即座に修繕其他の事が間にあひ貴家の御便利御満足であります、ミシンの事は御電話次第速刻御相談に応じ伺ひ致します 電話ハイ五九七八アール 柳澤元仁 フランクリン街一七六六

結婚及葬式用花類 中村花屋 バウエル街二七〇 電話バシ三七一三

土地家屋各種ビヂネス賣買 登記公證手續き 日英文契約證書作製 其他一般代理事務 公認 奥村事務所 晩市バウエル街三三四 電話バシ八七一六 住宅ハイ三〇六三アール

不動々産賣買 各種保險代理 不動々産に關する證書作成登記手續等確實に取扱ひます 仲介業 水原事務所 晩市バウエル街二四三 電話マリーン五七二七

◇ペンター塗のお見積はペンター塗、左官として永年の經驗と自信をもつ私へ御相談を願上ます 晩市アレキサンダー街四〇九 尾本ペンター 電話ハイ〇三五五エル

◇シングル切コード二弗廿五仙切り出しもあります ◇デポーク一時間四十五仙以上 バシフイク・シングルキャンプ右募集 申込所前川魚店

求 商店配達ボーイ至急入用 電話フエアモント一五三四

求 グロサリ店働きボーイ至急入用電バシフイク〇四一五

法律事務所 エツチ・ヤング ドミニオン・バンク・建物内一〇〇九號室 電話變更マリン二八二五（日本語を話します）

幼稚園兒募集 △新學期開始 九月二日 △授業時間 午後一時より三時 △フェヤビユー 十時—正午 △三才以上の園兒を募集す 合同教會幼稚園

●人員募集 チョカマン二名、場所馬場キャンプ、申込會我運送店

賣 完全な煉瓦建ビルヂング至急賣度し廿ルーム持賃四千弗 アレキサンダー街六三二

求 十六七才の船大工見習ひ 青年二名入用 面談土曜日曜自宅 セルカーク街八一四 鈴木造船所 新西院郵函六一二

皿洗 一名入用 ホワイトキャッグ カフエー 貞

求 十六七の家庭働娘日本人家庭 月十五弗 ハ二九六一アル

▲至急募集 ○ホーラー五名 ○日給四弗六十五仙八時間働き 募集人 ○場所シーモアロヂン 新芳一 申込所 スター魚店

求 經驗あるコック出來る家庭働き二人家内ペイ九九六九

園兒並に生徒募集 △九月二日 新學期開始 公立學校と同程度の小學校新設 日本語科も置き經驗ある先生が教授します 地方よりの子供さんの爲に寄宿舍があります △月謝無料 カソリック幼稚園 同 小學校

求 經驗ある裁縫婦人一名至急入用電話ベビユ一六〇七

求 グロサリ店配達ボーイ入用 就働時間午前八時より午後六時迄給料良し電バイ〇五七三

自轉車 修繕販賣 スポーツ道具一切

晩市バウエル街三〇八 田中自轉車店 弟 電話マリン六九三七

今井増太郎 故新屋博儀過般遭難の際は漁繁中に拘らず捜索に御盡力下され御厚意を裏心より深謝仕候 今尚遺骸判明せざるも本スキナ佛教會にて假葬儀執行仕候、態々御會葬被下旦過分の御芳志を嗚り候に付さ一々參堂の上御禮申上べき處乍欠禮紙にて厚く御禮申上候 八月廿三日 サニサイド キャナリー サニサイド ハウス 妻 今井 ツネ 世話人 長女 サカエ 母 新助 キタヨ 兄 新屋 前田 香山 清 静男 ポス 田中 舉 太郎 今井 節 一助 藤井 榮 門脇 一樹 同

ピーシー州公認 渡邊琴子 電話バシ一九一八

ATCM 仙都校 晩市メーン街一九一 電話バシフイク三二九六

西第六街一九三（不在中はビユ七四八二エル） 電話フエヤ〇七五二エル 吉原登代

ハヤミラヂオ 電話バシ九三二

●家庭常備藥下 一手販賣

ニューケーキ 澤山百パーセント マルチッドミルク ケーキ バイナ ケーキ 結婚式用ケーキは美味しい品を調製致します 晩市バウエル街三九二 住よし

パーマネント 東（ステングス街六八四 公認フリーダ美粧院 電話ハイ五六〇六 自宅バシ三七六五 齊藤喜美代

名畑タキシ ハイ〇七六五

オーケータキシー 西第四街一六八四 電話ベビウ五九二七

高田タキシー 電話 マリーン五六五七 自宅同〇二〇三

ヤマタキシー 電話 バシフク五四五四

バシフイック 一五四五 ミカドタキシー 住宅ハイ四三五一エル

舞踊教授所 若柳流師匠 外海トミ アレキサンダー街四三三 電話ハイ五三二九エル

花 花輪花束一切の御用は是非當店へ 晩市西第四街二三五六 イーノー花屋 電話ベビユ七八八一

◇今回日本人タキシ業者は全部（メーター）に依つて料金を申受ける事に致しました 晩市日本人タキシ

Singer Sewing Machine Co. 393 Powell St. Shop Phone PA. 7043

新古ミシン 最非當店に御用命下さいお求めの方は附屬品一切も取そろへてあります 電話バシフク七〇四三 マネジヤー 鶴田收藏 自宅ハイ五七六八エル

シンガーミシン會社 晩香坡島日本人部代理人 鶴田久雄 R. R. No. 1 Fanny Bay, B. C.

プリキ細工プラマー 大勉强で御用命に應じます 晩市バウエル街五八〇 宗宮ブリキ工場 電話ハイランド六一九〇 留守の節はハイ一八六〇エル

ニュー・モダーン・ステユヂオ メーン街四三八 市マーケット向側新建物 支館バウエル街二二四 電話マリン五六三四 村上寫眞館 自宅フエ三六二七エル

コロンビアスチヂオ 澤山寫眞館 自宅フエヤグ一八五〇エル 晩市メーン街三二三 高評あるる

バウエル街二三八 運送業 電話バレ六四五 山崎鶴太郎

戰爭と在米外人

米國防衛務局次官 ケイス・ケーン (三)

さて、先に言及せる積極的手段の方面如何？、例へば内心米國に忠誠を感じながらも、行動には未だ親國たる國より來る、傳と自分の隣人の冷眼にはさまれて、とるべき道に迷ふ外國人（非市民）は如何にすべきか？此の現實問題に對し政府は最も適切なる處置をなしてゐる。即ち

「隣人諸氏、我々がもし我々の側に敵意を抱き寄せるこどさ（出來なら、敵も煙い喫煙となりうるものである」

我々の側に招き寄せる、我々の行動によつて市民ならざるものを、衣化し、保護し、我々の信奉する理想の實をあげることが出來るなら、我々がこうして彼等を焦せつて守らんとする主義の側であるかを、我々の隣人たる彼等に理解して貰ふことが出來るなら——之が我々に課せられたる任務ではあるまいか？

それがために我々は肯定的なる能動的なる、有機的なる方法を以て彼等に接近して行かねばならぬ。而もかゝる我々の行動は單に非市民に對してのみならず第二世の人々に對しても忘れてはならぬことなのである。

……×……

右の方法をして健全なる進歩を遂げしめるためには我國は政府的なるヒステリアと煽情行動よりを遮ざからねばならぬ。國民は決して、隣々にスパイ等を行つてはならぬ。政府も從つて自重しなければならぬ。更に一歩進んで國家の安全に有害なものをのみ監禁するに著行して、肉体的に拘束されざり外國人をして、精神的に拘束されたるに等しい心理的又は社會的迫害を絶對に行はぬよう嚴重に注意すべきである。

……×……

此の事に關聯して、第一次世界大戰中我國を蔑視したる反外國人的ヒステリアは誠に遺憾に堪へぬものがあつた。特に外國人の保護に當りたる官吏の態度にやゝもすれば公平の缺けたるものありたるに於ては、その禍一入深きものがある。今日にても往々排米のヒステリアの現はれたる例あり。

我々は同情者の勢力を通じて、地方の法律製作者に斯る不平等の起らぬよう教育する必要を痛切に感ずると共に、國防とは極めて廣大なる意味を有するものにして、州と聯邦政府とに自らその分野を異にし事一旦外國人に關する限り、その取扱ひは聯邦政府の權限にして、州政府は原則的には關與すべき分野ならざることをはつきり認識せしむべきである。此の權限分割の最適例として自分は次の事實を指摘することが出來る。即ち去る一月二十日合衆國大審院はペンシルバニア州の判決せるデビッドウッツの件に關し

「非市民を一團として制限し除外し、規定し、登錄せしむる權利は州と合衆國との間に今日もなほ競爭的なるものにあらず、州の有する如何なる權限といへどもすべては最高國法に準應せざるべからず」

とし、該登錄法を抹殺せしめたものである。

（續）

『幸福の鏡』

▽……映畫物語……△

芹澤光治良 (四)

その父は再び起たなかつた。

準備のほかに、ある用件を帶びて次郎が滿洲地に歸つて來た。奢侈な用事に追ひかられて、春子には殆ど會ふ暇がなかつた。外出先から歸つて來て玄關を開けると、そこにある淑やかな女性。彼は丁寧に靴に手をついた。

「僕、次郎です」

「私、春子です」

「知つてをります」

近頃ぎこちない挨拶が交はされた。が、この場合必要なのもう計畫ではなかつた。昨夫人が出て來て、春子に將來のことを頼んだりするのだつた。

すぐ顯ぎりさうに見えた二人の仲に、恩はぬ試練が待つてゐた。それは春子の父の反對だつた。素麺は名古屋ですでにある家柄との間に婚約を調めてゐたのだ。父の死（）取られた春子は、反對を押し切つて出奔し上京しようとした。次郎は春子の父に會つて脫出しようと汽車に乘つた。上り下りの列車が同時に沿線にすべり込んだ時、愛する二人は窓越しに眺め合つた。そして泊つた旅館のホクルだが誰らかな線を越ゑ別々に部屋を取つたことが春子の父の感に觸れた。二人の愛は遂に許されたのだ。

▽——

藤田と別れた田脇ふさは、トキ子より先きに健全で明朗な弟子たちとの共同生活を滿喫してゐた。竹崎といふ勤勞家の看料理人のふさの目に來てゐて、時打トキ子をはげました。けれど、茂樹に捨てられたトキ子は自棄におちようとしてゐた。若樹は自動車に乘かねてさまよふ街で娘女を拾いて車に乘つてゐた。傷ましい女は茂樹に反省を求めたが、トキ子はもう昨日までの彼女ではない、強く正しトキ子に更生してゐた。茂樹にも悔悟が蘇へつた。

▽——

塩頭に田帆のドクがなる。次郎と春子がいま和解して大陸に渡るのだ。見送りの人が顔、顔、顔がなんとはふは明かなことだらう。母や茂樹、藤田夫妻、茂樹とトキ子、みんなの顔が、眼が、けふの青空のやうに晴れてゐる。

「春子さんにもトキ子さんにも……みんなそれ〳〵の道だ。私もこれから……」

眞子は、父の死後急に冷淡になつた小川のことを、ちらと頭の片隅に思ひ浮べながら、胸の中の、淋しなる生活の鏡を抱きしめた。

（終り）

アチヤコ君の鼾

◇……影撮所日記……◇

横山エンタツ (二)

×日

いきなり寅さんが「鼠は嫌ひだ」と叫く。酒は好きか、烟草は嫌ひか？」と叫く。酒はあるが、鼠は嫌ひかには驚く。無論嫌ひだと答へると、

「鼠つたなあ。たゞ三匹顔の上で遊ばせるだけだがなあ」

「さう朋に云つても困ります」

よ。如何にお粗末な顔だつて、鼠の運動場は酷いよ。鼠が僕の明いた顔にたはむれる、失禮な！」

と、僕は柳刀抵抗したが、どうしても鼠でなければ駄目だと云ふので、たうとう二十鼠で間に合はすことになつた。どつちにしても餘り氣持のよいものではない。

◇

×日

新しく入社した河原が鄭山居るが、今日入口で木戸をつかれた。

「もし〳〵貴方は誰ですか。無斷で立入つては困ります。許可證を持ちですか？」

「僕はたくはへてゐても至つて氣の弱い僕は面喰らつてドギマギした。天下のスターを知らんとは厚つたが」

「それでは後程、また」

朝影會

朝影會第三回例會は九月上旬に明く豫定であるから出席者も豫め兼題「農家」「風」を作つて持參されたい、地方歌人の寄稿を歓迎する。

×日

霧立さんは實によく笑ふ。僕と、撮影所を一廻りして、一大決心をして中へ入つた始末。高勢のオッサンに會ふと

「アノネ、横山さん、今日は入口でやられましてね……」

オッサンもその手を喰つた樣子。

◇

が寢返りを打つて椅子から轉げ落ちる、その音にびつくりして横のソファに眠つてゐた花嫁の霧立さんが飛び起きて僕と顔を見合はす場面の撮影であるが、何回やつても霧立さんが笑つてしまつて駄目。四回も五回も取り直し。可哀さうなのは僕の背骨で赤くはれてしまつた。

霧立君いはく

「横山さんの顔みたゞけでもをかしいから、顔を見ないやうにして撮つて下さい」

「そんな無理云ふたら困るなあ。なる程。年頃の女の子といふものは箸がころんでも笑ふと云ふが、よう笑ふもんやな」

と、僕がつく〳〵感心すると

「そりやさうよ。それに、大きな煩笑がころぶんですもの、笑ふんがあたりまへでせう」

（この項終り）

青年

○○○大陸詩壇○○○

（ウ村）香野薫

夏の太陽は青年もドンキーも絞つけるやうに照つてゐる

青年の鶴嘴は光る一打二打

火花が夏の陽に投げ返すやうに飛ぶ

逞しい青年の額には

一滴一滴熱の固まりが流れて行く

それでも青年の鶴嘴は熄く

何を考へて居るのだらうか？

昨夜の夢を、將來の夏を——

ゐた

ドンキーの背が一段と嚙み初めた

鶴嘴の火花が前よりも激しく飛ぶ 刺すやうに光つて

太陽に叩き返すやうに飛んで行く

追つて居るのではないかしら……？

嗚！

青年の鶴嘴が止まつた

油を塗つたやうに光る

青年の顔が太陽を仰いだ

その面には冷笑がふくまれて居た

雜詠

カムループス

無差棒辯啓

眼はひて〳〵ッブス摘みの葉月かな

秋晴れや剪定の樹枝すが〳〵し

雅燐は
シヨンテクレア
シガレット紙を
紙質が薄く軟く
物が充分ついてゐる
自動式に紙が
出てくる
製式ブック

廣告

最近の
タナーバレー油田
の説明付地圖が出來上りました
希望者に無代にて進呈致します
申込み下さい

レヂオ ニユース
CKWX（九百八十キロサイクル）
毎週二回（月曜、木曜）
時間 午後九時四十五分より
十時まで

クリフトン・シ・クロス（BC）株式會社
日本人代理部
晩市ハウ街四七五
電話バシフイック九四二一

夏の家庭衛生に！
◎嚴暑の爲胃腸の活動がニブクなり食物にあたり易くなり
若素の服用により胃腸の強化を……一、二五 三、五〇
◎朝夕一パイの養命酒が、アナタの身体を引きしめ
仕事の能率を上げるものです 一、三五 二、六五 三、五〇
◎美味と滋養を兼ねた夏の好飲料 ドリコノ 八五
◎最も不衛生な蠅を退治ませう
フライタックス 二九 四九 八七
◎蚊退治には……蚊取線香 三五 同渦卷 三五
◎蚊其他毒虫除に芳香ありサラ〳〵として効果百パーセントの
ステイウエーを 三九
◎南京虫その他害虫退治に……今津粉、安住カトルパウダー 二五
晩市バウエル街三九〇
近藤藥店
電話バシフイック四五一六

Cameras
Photomaterial
Developing
Printing
Enlarging

PLF ソーダスト
薪炭
電話にて御注文下されば直ちにお屆けいたします
バウエル製材
薪炭會社
バウエル街一三五五
電話バイ四五六七 四五六八

ペン字入口語体 現代の模範書翰文 一、〇〇
現代の書翰 一、〇〇
ペン字入口語体 現代女子手紙文 一、〇〇
（各送料）七仙
内田書籍店
電話バシ二七一二
347 Powell Street, Vancouver, B. C.
S. UCHIDA

B.C. WOOD & COAL CO.
割薪値段
インサイド クアー 同一コード 一、六〇
同二等品 同一コード 平 一、三〇
同三等品 同一コード 平 一、〇〇
ヒーター ブロック 平同一コード 三、五〇
フアー スラブ 平同一コード 四、五〇
御電話下されば早速お屆けします
ウッドランド街埠頭 ニヂング 三、〇〇
ヒーン薪炭
電話バイ〇九一五
夜間ハイ三七九六

VANCOUVER PACIFIC PAPER CO. LTD.
◈紙類一切と
文房具卸賣商
（ミルトン街一一六八
晩香坡バシフイック・ペーパー會社
日本人部代理
堀壽次郎
電話 本社マリン二三一一 自宅ハイ三一二五エル

皮膚病專門
イボ、痣、フキ出物に特効
公認電氣治療師 長野才松
東ヘスティングス街一九三
ドーソンビル内一二五—六
電話マリン〇八一八
夜間バシフイック六四一二
夜間出張治療に應じます

あんま灸（やいと）治療所
近い所は出張致します
バウエル街三百五十八番
二階ルーム十六番
荒木アキエ
電話バシフイック五七七七
不在中はバシ九九九〇

米の味
言葉ではハッキリと言ひ表はせませんが
然し日本人の舌は非常に敏感である故
其の點私共一般商人が一番苦勞する所です
ユニオン特撰の

ユーエフ印
ブルローズ白米
赤色紅葉印
加州白米
は
皆樣の御氣に召して頂けると思つて居ります
御米の御注文は是非 ユニオンへ……
ユニオン魚店
バウエル街四六九 電話ハイ〇三三五—〇三三六

●船出入港日は

●市（ホーミ）ウレロン・スター（ガンズ・ア）（ガンズ・ア）

▲シアトル行

▲ヤマ成プリンス・ルパート行

●アラスカ行、シービーアル

●シービー列車（東部行）

●美府發、ナナイモ行列車

●日本行郵便物本局締切日

●ユニオン汽船（ユーエフ）

●ユニオン汽船 ブリタニア

●ユニオン汽船 ブリタニア

◇シ ホ 干潮 滿潮

糸三郎の女

前田曙山

（7）

伊吉郎の家

昨夜中そんな女を見なかつたといふ。すると怪しい女は、水路か草深燃りで地の中へ吸込まれたやうに消ねて了つたのだ。

公儀大切の秘密を殺して、別巻やるみ密書を奪ひ取つた大それた曲者は、勤王方でなければならぬとすると、水路や草深は公儀御家人の組屋敷であるから、其處に隠れ潜まう筈はなかつた。然し組屋敷の外には、さやかな荒物屋や一文菓子屋が有るばかり、外を通れば勝手の下流しまで見通される小さな家に、ふる〳〵附くやうな年増が潜んで居れば、誰が目にも直ぐと知れる。

「其那、もしかしたら彼處ぢやないかと思つてゐるんだ」

怎う容へた山本同心の顔には微笑を浮べて頷ませたやうな色がうつた〳〵。

二人は顔見合せて、息づまるやう苦しさに呻吟するばかりであつた。

彼處とは何處。それは駿府御用達伊吉郎の家を借りて、二月ばかり前から寓居する京の客人裏庭の別屋は中院家の暗太夫、御所の納所を承はる柳川米女と云ふ者で、彼の仰せによつて、三國一の富士の其色を窺すが為に駿河路へ下られたと言ふ事だが、実は前野大納言の弟君で新少將資通朝臣と呼ばれる高貴の人であるといふ事が、公儀の秘密によつて報告されてあつたから、駿府城代も町奉行も此人の取扱ひには、ほとんど眉を潜らして解について居たのである。

然も新少將資通朝臣が、血なまぐさい暗殺うづまく今日此の頃、富士の姿を物網に写すがために、はる〳〵駿河路まで下られる筈は無く、てつきり勤王浪人の尻押となつて、公儀を呪ふために逃ひないから、内密に殺害した下手人の女は、恐らく此京深の家に隠れてゐるに相違ないのだ。

「伊吉郎、手前の家（忍込んで見たらどうだ。」と、山本同心は之より外に方法は無いと思ひ込んだ。

「手前も左様思つてゐたのです。ふ事はありません。今夜から床下へ潜り込んで見ませう。」

川出製箱會社
電話バイランド一〇九〇
住所バイランド六〇八四二

かすが菓子店
晩市バウエル街三五九
電話バシフィック五〇一五

西畑ブリキ工場
電話バイ〇四二六

武藏屋
バウエル街三三三
電話バシ八九一二
川本孝一

薪炭販賣
熊本
電話マリーン八七〇二

電話ハイランド二六九〇

誰でも好まれる一番煙草

きつと一番よく好かれる
タバコです
初めて吸いてみすひになる
方はそれはビックリする
オールド・バージニア・フア
インカットは特に細く刻ん
だ為に香味豊かで、食
味も格別です
たう冬不寒（袋入）十仙
さい十仙
パケア
レールクイトパウチ
十六仙
入十仙

OLD VIRGINIA
Fine Cut

ご覧なんさい一分で止る

D.D.D.

出其他の皮膚病に
ドクターデビス氏特製の藥
品デーデーデー
を利用以下さい
どんな病れた皮
膚でも絶対に治
り他無く速効で
付けた後すべ
ります
試用小瓶壹五仙
各藥店にあり

EXTRA VALUE and plenty of it—
in Tip Top Tailored-to-Measure Clothes

PRICES ADVANCING! GET YOURS NOWS!
3 pc. Suit Tailored to Measure $29.50
Topcoat Tailored to Measure $29.50
TIP TOP TAILORS LIMITED
H. N. AIHOSHI 320 Main Street
M. FURUYA Co., Ltd. 318-324 Powell Street

バウエル街三五六
前川魚肉店
電話マリン七三五一
同　七三五二
住宅バシフィック四〇八五

かまぼこ製造販賣

電氣指壓治療
神經痛、胃腸病、婦人病、皮膚病、其他一切
東一スチングス街二八九
美心院　藤澤さだよ
電話マリン八七八九
治療時間　午前九時より午後五時まで夜出張

御注進
大陸アンテナ
フレーザーバレー
加良須帆次九郎

わしはこないだバンコバの非道人の曾へ行つてブン廻し見とれちよると、後ポケットへ手を触らした野郎があるでのう、ふと後向いて見ると大きな顔色の青い奴がギロリと睨みやがつた。幸ひ財布は無事ちやつたがあいつは多分チボちやん、皆の衆注意しなんせよ。

都あられ
御所鋏切ちやん傳ちやんが大穫御好みになる
一名胡麻入あられを恭賀の御用意に御贈呈求めの程御願ひ申します各商店に御座いますが故多少に拘らず御用命の程御願ひ申上げます
電話バシフィック三六二三
林一心堂

マンジ
晩市　貫弓

「あたしあこんどの冬はあまり降りません、マンジ巴のやうに双間逃へられるとこまりますから」

××寄附欄××

△大河原エッ夫人は故茂一氏登霊返に十弗加奈陀日本人會へ△山下てる夫人は金快祝に三弗本派佛教婦人會へ△西口よし夫人は田中祝記念に三弗、菊池澤雄氏は金快記念に二弗新西院日本婦人校舞姉會へ△田村朝左衛門氏は令息幸夫君大学卒業記念に二十弗（ネー婦人校へ△サレー在住の川添春水氏は子息病気金快祝に二弗クランスボロー昭和會へ△小森松之助氏は二弗、田所清海氏は金快祝に二弗、逢坂夫人も同じく三弗、若林源太郎氏は子息金快祝に二弗、山本男氏は亡父忌明記念に三弗以上何れもマーボール佛教會へ

御電話下されば早速お届け致します
各種石炭、コール並にソーダス
スターメイ薪炭
電話バイランド一一九〇

夏向靴特價
少女用ラニング　四—十　特價　五十仙
ガール用白、赤サドル　三—七　一弗九十仙
ボーイ最上ラニング　十一—十三　一弗二十仙
同　一—五　一弗　至一弗五十仙
同　キャムバー　一—五　一弗二十仙　至二弗四十仙
男女白及赤靴　大特價
バウエル街三五六　電話バシフィック一七八三
名畑靴店

心靈治療
身心强健心靈治療　並に
透熱治療法
紫外線療法
揉み療法
晩市バウエル街三二六
キングルーム内十、十一號室
鈴木治療所
電話バシフィック六八八四

大工一道具
晩市バウエル街三六八
秋山金物店
電話マリン一八五三

恭頸林鵬臣
東ベンダー街九二
電話バシフィック八六一三
秋本重鵬

小生儀過日右腕の骨を折り早速林醫士の診察治療を御願致し一週間にて全治致し林醫士の折骨打撲に對し卓越なる技倆を推稱し感謝致さしたる林鵬臣醫士は新發明物筋痛挫骨皮膚病一切及神經痛関節の痛等に獨特調製に依る藥は實に偉大の効力があり又打撲傷や挫骨筋違い等には長らく經驗あり如何なる重傷にても速かに全癒する事は實に日本人間にも熟知の通り若し右の樣な際は早速林醫士の來訪を御願する事を御勧め致します特別に日本人を歓迎優待し親切に治療致します

寫眞　現像　燒付　迅速美麗
現像燒付
晩香坡市バウエル街二四九　電話バシフィック二〇二八
誠心
誠心堂
249 Powell St., Vancouver, B.C.

ENO'S 'FRUIT SALT'
BIG VALUE SIZE
98¢
Other Sizes
59¢
30¢
"FRUIT SALT" ENO

炎暑の昨今
イノーの
フルツソルト
の一杯は
疲勞を一掃
潑溂たる
爽快な氣分を
與へます

和洋雜貨食料品
東洋商業會社
P.O. Box 46,
Port Essington, B.C.
主任　大橋松次郎

晩香坡市ゲーブ街三二九
電話バシフィック六〇四四
加奈陀日本人會
Canadian Japanese Ass'n
329 Gore Ave., Vancouver

◇通辯一般代理業
日本行船切符取次
濱岸事務所
アレキサンダー街二四〇
電話バシフィック三五一〇

化膿症疾患に
ポレオン錠
適應症
急性並に慢性○疾
化膿性婦人科疾患
丹毒、疔、面包
中耳炎、齒槽膿漏

バウエル街三〇一　電話バシフィック六六四四
新レヂオ
ライセンス取次
ミカドツランスファー　電話ステプストン二
大正堂

◆魚類
◆肉類
◆青物類
◆カマボコ
◆和洋食料品
バウエル街二六二
茶木魚店
電話バシフィック八四二九

結婚、御祝用ケーキ
特に日本人向に調製致します
洋菓子類一切製造
晩市内は多少に拘ず配達します
バウエルベーカリー
バウエル街三四二
布田繁一
電話バシフィック七六二九
住宅西第七〇街一一九八
自宅電ランガラ〇六〇七エル

先頃御來
名灸骨接筋違
男女婦人病一切及び
子供のかんの灸
慢性胃腸病、
に並に婦人病、つわり
ビーレー公園マッチーブ
晩市プリンセス街二四一
電話バイランド三〇四二エル
鎌倉

バラード・ベカリー
晩市バウエル街二〇五
電話マリン九九一七
結婚式
儀式用
ケーキ一切
シルバー
カップ
ブレッド

新電話
パシフィック五六二八
バウエル街三五三番電話バシフィック五六二八
自宅電話バイ四九七九アル
スター魚肉店

晩香坡市バウエル街三三七四
男女者
類一切
澁谷商店
電話マリーン七七四一

男女子供靴一切
晩市バウエル街三三八
電話マリーン八九一二
加藤靴店
住宅　東カドバ街七九一
電話バイ〇九二七エム

和洋雜食料品
晩香坡市バウエル街六六六
西村商店
電話バイランド一三七五

荷物運搬は
凡て確實
親切
迅速で
評判な
晩市バウエル街四六三
運送社へ
電話バイ一五六六

●高等南京料理
コウクは防湿の調ふ、で料理は貴様のお口に合ふやう
美味に調理　値段は大々的勉强
晩市バウエル街三八二
新南京樓
電話バシフィック五八五六

FOUNDED **Tairiku Nippu**

"The Continental Daily News"

Vol. 36 No. 10437 FRIDAY, AUG. 29, 1941 Vancouver, B.C.

Asahis Must Win Two From Fife

The pressure will be definitely on the Asahis when they face the invading Nippons from Fife on Labor Day at Athletic Park in the remaining 2 games of the Pacific Northwest championship series. Asahis must win both games if they are to successfully defend the title they have held for the past four years, because the opening game of the series went to Fife 14-12 at Bonner, Washington, earlier this month.

A double-header will be played at the Fifth Avenue enclosure, with the first game starting at 9.30 a.m. sharp, and the second game following immediately after. This early starting time is necessary, because the Vancouver Capilanos are taking over the diamond in the afternoon.

Fife will bring up their full line-up in an attempt to lift the title they have unsuccessfully tried for three times before. Their bids in 1937, '38 and '39 were turned back rather convincingly by the Asahis.

Expected to take the field for the Nippons will be Nobu Yoshida, pitcher; Toru Kuramoto, catcher; Atsushi Sakahara, first base; Tom Osaka, second base; Isamu Uchida, shortstop; Shig Takeuchi, left field; Yukio Kasai, center field; Ben Yoshida, field. Held in reserve will be Dyke Itami, Tadashi Sasaki, Tom Osaka, Masato Sasaki, and Lloyd Shimizu.

Fans are urged to buy their tickets early for these tilts from any of the Asahis players. These dicats, good for admission to both games, also entitle the holders to participate in the raffle for valuable prizes.

Shorts: The Nippons are expected to arrive in the city sometime between 3 and 5 p.m. on Sunday....George Ishihara, coach of the Waseda nine in the Courier AA League may possibly make the trip with Fife....

THREE MORE NET ENTRIES MADE

Three post-draw entries have been accepted by B. C. Japanese Open Tennis tournament committee. They are Tom Momose, Eizo Hori and Kiyokazu Momose, all public-court players.

Tom Momose will play Hori in singles Sunday morning at 10 a.m.

Tom and his brother, Kiyokazu Momose, will play together in the doubles. Although their opponents were not named this morning, they are asked to be ready to play at 10.30.

Nippon Tennis Club has issued an invitation to Fife Nippons to attend Labor Day dance through the Asahi Club.

Come Boys an' Girls. Lend a Hand!

Members are asked to lend a hand in getting courts in shape tonight.

Hal Hoshino TKO's Californian In Ninth

SEATTLE—Hal Hoshino, the two-fisted bomber from Pendleton, Oregon, Tuesday stopped Georgie Hansford of Los Angeles by a TKO in the 9th round of a scheduled 10-round main event scrap at the Civic Ice Arena. Hoshino floored the Californian twice in the final heat before the bout was halted.

Bitter Bussei Game Promised Sunday

Hompa and league-leading Fairview meet this Sunday at Powell grounds starting at 10.30 a.m. in a Bussei League encounter. A bitter struggle is anticipated as a win for Fairview would cinch them the play-off bye while if Hompa wins they will be tied with Fairview for top spot thus necessitating a sudden - death game.

ISSEI-NISEI GOLF SIDES NAMED

The Issei-Nisei golf supremacy will be decided Sunday noon at Langara when 16-man teams match their skill in the "grudge" match of the season.

The Nisei still smart from the pip-point defeat suffered at the hands of the Issei earlier this year and also the "insult to injury" dinner they had to underwrite as a result.

Captain Jackson Katsukawa, champion of all the northwest, leads the Issei team composed of:

G. Isogai, G. Ogino, T. Nimi, B. Hisaoka, K. Tsuyuki, T. Arakawa, S. Ito, D. Kishimoto, G. Tanaka, T. Yoshida, T. Ogino, T. Takeuchi, H. Miyasaki, C. Tanaka, Z. Kinoshita.

Commanding the Nisei will be Herby Tanaka with:

R. Yasui, J. Suzuki, M. Maikawa, H. Kuwabara, E. Kitagawa, F. Miyasaki, S. Maikawa, M. Shimada, H. Arikado, J. Fukui, D. Shimada, C. Matsui, C. Bunno, H. Maikawa, Y. Ono.

Boxer Chose Motto: 'I Am An American'

SACRAMENTO—Indicative of the fact that Americanism is gauged not by race nor creed, but by the patriotic deeds done, is the story of Frank Tomohiko Seto, released to the press by selective service headquarters here.

According to the letter, written by Carl D. Steele, chairman of local selective service board 280, Seto's two-point claim to fame is a pride in his fighting prowess and in the fact that he is an American.

The letter reads:

"At the Hollywood Legion Stadium last week, a boy named Frankie Seto crawled through the ropes to do battle. He took a licking. He had the skin, the build, the flat features and the eyes of a Japanese. He is a Japanese.

Yet, as he again crawled through the ropes, this time battered and bleeding, across the back of his robe was to be seen the embroidered motto, "I am an American."

Seto is now attached to one of the United States army training camps located in Southern California where he is now training to be a soldier, he is training for the regimental bouts on which occasions he still wears the robe bearing the motto, "I am an American."

Kitsilano Athletic Club Holds Meeting Sunday

Kitsilano Athletic Club will hold its annual general meeting on Sunday, August 31, at 2 p.m., so all members are requested to turn out. Non-members who wish to join are also welcome. A nominal fee of 15 cents will be charged for refreshments. The club wishes full support from everyone.

New Remington Rands

FIVE PORTABLE MODELS

—$39.50 to $80.00—

Ask for a demonstration

TAIRIKU NIPPO SHA

DEANNA'S 'FIRST LOVE' BANNED

TOKIO — Police have prohibited showings of Deanna Durbin's picture "First Love" and the western "Destiny Rides Again," starring Marlene Dietrich and James Stewart, it was revealed.

The Home ministry announced that all American movies and all Japanese stage productions must obtain police permission for showing after September 1.

IN TODAY'S MAILBAG

Editor, English Section,
Tairiku Nippo.

Dear Sir:

My friends and I wish to congratulate you on your paper as we like it very much.

We enjoy especially your "From Day to Day" column and the occasional stories on life written by the staff writer and the sports write-ups. We hope you will continue the good work.

I notice that the male writer for the "From Day to Day" column does not write as much as he used to. We all liked his ideas on women. Could you not get your male and feminine columnists real mad at each other again or have they now fallen in love?

As for the rest of your paper I would like to suggest that reprinted editorials and such like which denounce Japanese as in tonight's (Aug. 27) paper should not be printed in full, but should rather be commented on. I do not think you should give publicity to the viewpoints which are so one-sided. Otherwise I haven't any criticism to offer at all.

S. T.

NISEI APPOINTED NBC TRANSLATOR

LOS ANGELES—Conductor of Sunday and Wednesday radio broadcasts in Japanese over a Long Beach station, Tom Ozamoto, was yesterday announced as the translator for the Hollywood NBC radio listening post, which will keep in constant tab of the Far Eastern radio shortwave stations.

Ozamoto, who was executive secretary of the last CYBL convention here, submitted his first report quoting a Tokio broadcast that a special conference will be called in Saigon soon over the demarcation of the disputed Thailand, French Indo-China border. A Domei press broadcast later said the first session in Saigon was being held with a Japanese commission in charge.

Both CBS and NBC have listening posts here. The NBC post is situated in North Hollywood. Listening posts have been set up on Long Island, N. Y. by both networks for European broadcasts.

(Probably the editors of Time magazine are embarrassed by now. They printed in the current issue: "Biggest difficulty to date has been to find interpreters for Japanese and Chinese programs. Having consulted all possible sources from missionaries to naval intelligence men, NBC finally decided to try a L. A. court interpreter. Barred were local Nisei on grounds that they might indulge in favoritism."—Ed. Note).

HELP WANTED

HOUSEBOY WANTED preferably with some gardening knowledge. $20 to start. Apply Tairiku Nippo.

Gentlemen....

OUR NEW FALL

Suits & Topcoats

HAVE ARRIVED

*Here are the newest men's styles that men demand and women admire.

*Here at MATSUMIYA and NOSE you will find all the newest fabrics and patterns.

Suits $22.50 up

Topcoats $19.50 up

MATSUMIYA & NOSE

MArine 7438 229 Powell St.

America-Japan Negotiating

FROM DAY TO DAY...

A Man Is....

An adult male of the human kind, as distinguished from woman, boy and youth.

A male adult of some uncommon qualifications particularly the sense of strength, vigor, bravery, virile powers or magnanimity as distinguished from the weakness, timidity or impotence of a boy. (Uncommon is right.)

A husband.

An adult male in the position of a servant or subordinate. (From the wife's viewpoint).

A human being as distinguished from a beast. (Personally, we don't see any difference between the two).

One who is master of his mental powers or who conducts himself with his usual judgment. (No doubt about that).

A Woman Is....

An adult female of the human race.

A full-grown female, as distinguished from a man, boy or child, and sometimes, but not as a rule from a girl. (Maybe we should cross out the word "full-grown").

The characteristic qualities of womankind as timidity, modesty, mildness, tenderness, etc. Often personified as having these qualities (which they sorely lack nowadays).

One who is effeminate, cowardly, emotional or weak, used of a man. (Aw, we protest).

A wife or a sweatheart. (Not always).

Miss Etsuko Nimi Engaged To Mr. Steve Enomoto

An engagement of wide interest was announced of Etsuko, only daughter of Mr. and Mrs. Toragoro Nimi, to Mr. Steve Shuichi Enomoto at a betrothal party held at the Fuji on Wednesday, August 27.

Mr. and Mrs. Miyuki Takasaki were the baishakunins for the event.

ONLY NISEI IN STATE GUARD

SAN FRANCISCO—Here's an inside story on the state guard (California militia) maneuvers held last Sunday at Santa Anita, carried in an L. A. paper:

Corporal John Fukusawa, Santa Monica, who has a brother in the U.S. Selective Service, recently joined the State Guard, a volunteer unit. It appears he was the only Nisei in the whole group of 12,000 guardsmen at Santa Anita last Sunday.

After it was all over, one of the officers came up to him and said: "We're mighty glad to have you in the state guard."

It later developed that at officers' mess the day the subject of Fukasawa had taken up most of the conversation. One officer, a major, strenuously objected to 'the presence of a Jap" in the state guard.

"What's he doing here? We don't want any Japs," he was quoted as saying.

Several of his fellow officers objected to his remarks. The incident reached the ears of Brig. Donovan, state director of Selective Service and commanding officer of the guard. The major, according to reports, was lectured. One version has it that he was decommissioned.

"The majority sentiment of the service is to welcome all Americans who pledge their loyalty to the Stars and Stripes, regardless of their race, creed or color."

KONOYE SENDS NOTE TO F.D.R.

Reports that American and Japan have begun direct negotiations with the possible intention of improving relations in the Far East was the brightest news of the week and heartily welcomed by the community here.

Admiral Kichisaburo Nomura, Japanese ambassador to Washington,

yesterday handed a personal message from Premier Konoye to President Roosevelt. It's contents were not revealed. However all commentators hopefully saw in the action a step toward improving relations.

First intimation that some kind of negotiating was being carried on by Washington and Tokio for a peaceful settlement of all difficulties was contained in British Prime Minister Winston Churchill's address heard last Sunday.

NO MINISTER TO JAPAN

Hon. Ernest Lapointe, acting Prime Minister, said today that the appointment of a Canadian minister to Japan was not expected in answer to reports in Ottawa that Brig. W. W. Foster, former chief constable in Vancouver, would shortly be named to that post.

NISEI ELECTED AFL EXECUTIVE BOARD

LOS ANGELES — That there is practically no evidence of anti-Japanese feeling in the retail produce industry of Central and Northern California was the word brought back to Los Angeles this week by Bob Sato, secretary-treasurer of the Local No. 1510, AFL.

Attending the District Convention of Retail Clerks of California held at Fresno over the week-end, Sato was elected to the Executive Board of Directors of the state body, the first Nisei to achieve that position.

Notable as one of the resolutions passed at the meeting was the decision to go on record against any and all forms of discrimination against Nisei and resident Japanese.

Kita Sewing School Has Long Record of Service

Kita Women's Sewing School which specializes in teaching for business purposes, is the oldest established school under a Japanese principal. Since 1933, many graduates of this school have established successful businesses of their own in Japan and also in this city.

The minimum is a six-month course while after studying one year, the student will be all set and ready to start a business of her own. A two-year course will turn out full-fledged instructors.

Also, for the convenience of out-of-town students, Mrs. Kita has a special boarding school, so those who are interested may get in touch with her at 451A Powell Street, Vancouver, B. C.

ス村幼稚園 新入園兒を募集

ステプストン幼稚園は九月二日より開園するが新入園希望者は同日午前十時に來園されたし、尙朝のクラスは午前十時より午後のクラスは午後一時十五分からである

本派佛教幼稚園

本派佛教幼稚園では九月二日午後一時半より新學期を開始する新入園兒童は定刻までに出生證明持參、保護者同伴で出頭されたく、尙卒業生で公立學校に新入學する兒童は白入敎師附添ひ手續きをとることゝなつてゐるから午前入時半までに佛敎會に集合されたしと

河畔敎會便り

△ミ村日曜集會—午後三時禮拜說敎「信神」牧師△日曜の敎會—午後入時禮拜說敎「破船」牧師△敎師會—日曜終了後に開催△記念家庭會—八月四日木曜夜七時ミ村橋爪英一氏宅にて故太四郎氏の記念會開催。

ス村合同敎會

△日曜學校—午前九時四十五分△日曜禮拜—午後入時「新しき葡萄酒」野元牧師

農産物市場相場

（本日の卸賣値）

△卵—グレード・エー・ラージ四十一仙、ミイデアム卅九仙、ブレット卅一仙

△トメト—ローカル九十仙、オカナガン一弗十仙△青ネギ—一打廿五仙△ポテト—百斤一弗四十五仙△キャベジ—一斤二仙△胡瓜—ロングイングリシュ—一打三十五仙△レタス—一等物クレツ一弗五十仙△セロリー—クレツ一弗廿五仙△アニオン—オカナガン百斤二弗七十五仙、ローカル二弗七十五仙△ストロベリー—二弗△ブラックベリー—一弗五十仙△コーン—一ダイキー弗十仙△グリンペパー—一斤入仙△キャロツ—クレツ一弗廿五仙△グリンピン—一斤三仙

新入生徒募集

敎授時間
午前九時—正午十二時
午後一時—午後五時
夜間敎授 月、水、金 夜六時半—九時半
其他詳細は御照會下さい

喜多裁縫學校

晚市バウエル街四五一A
電話ハイランド三三三〇

肉體强化綜合榮養强壯劑

チモリ

糖衣錠

●風邪引き易い人
●弱い兒を持つ親
●仕事に疲れる人

肝臟療法

增血强精劑 チモリ（血盛）

『きも』即ち肝臟は動物体内の各種榮養物の貯藏庫と云はれ、これを食用する事が補精、增血の上に卓効ある事は古來汎く知られたところで鰹や雞などの肝が賞用せられて居ることは周知の事實であります

肝臟は各種榮養素を貯藏してエネルギーの補給をなし新陳代謝に必要缺くべからざる臟器でありますから、こゝに含有されてゐる成分はビタミンABCDE、ホルモン等々多種多樣であります

從來のかん臟療法は牛、豚、鷄等々のかん臟を生のまゝ喰べるのでありますから特有の臭氣のため服用し難く、又極めて變性、腐敗し易く、これを永く保存する事は全然不可能であります。又煮燒きしたものは成分を殆んど消滅して効力を無くするのです從つてこの不便を除かんとして種々研究され而して獨特な製造方法により全有効成分を綜合的に抽出する事に成功し單一劑の出現に依つてこゝに初めてかん臟の全榮品化が實現したのであります

『强精チモリ』の特効

"貧血、虛弱兒童、ビタミン缺乏症、精力減退、慢性胃腸病、冷ゑ症、姙婦產前病後の衰弱、風邪引き易い人

小粒の甘い糖衣錠でありますから幼兒でも容易に服用出來ます

定價 二、〇〇 三、八〇

晚市バウエル街三〇一

大正堂

電話バシ六六四四

内外ペイント カルシマイン塗り
バウエル街三四五
化粧様の御支度
日本着振袖貸
移轉披露の記念として
日本着振袖貸
クラウン生命保險會社